

**Nuova Rosate**

Rosate (MI)  
via De Gasperi, 8  
tel. 02 9084 8757  
info@nuovarosate.volkswagen.it

la voce dei

PERIODICO DI INFORMAZIONE E SERVIZI DEI COMUNI DEL SUD-OVEST MILANESE

# NAVIGLI

ONORANZE FUNEBRI

*Albini & Beretta*  
Luigi Stefane

FUNERALI • TRASPORTI • CREMAZIONI

ABBIATEGRASSO  
viale Papa Giovanni XXIII, 19  
Tel. 02 8421 1998  
(24 ORE SU 24)

ANNO 12 NUMERO 19 - NOVEMBRE 2014

DISTRIBUITO GRATUITAMENTE IN 25.000 COPIE

all'interno

**ABBIATEGRASSO** Ferrovie  
Milano-Mortara, tentativo  
di far ripartire il treno  
del raddoppio >... PAG. 6

**ABBIATEGRASSO** Centro ANFFAS,  
al nuovo centro iniziano  
i lavori e arriva il sostegno  
dello chef Santin >... PAG. 7

**ABBIATEGRASSO** Si alza  
nuovamente il sipario su  
Incontroscena >... PAG. 8

**ROBECCO** Arriva l'info-point  
turistico? >... PAG. 10

**MORIMONDO** Mostra dei  
presepi, inaugurazione  
il 30 novembre >... PAG. 12

**GUDO VISCONTI** Furti nelle  
case, un'assemblea pubblica  
affronta il tema >... PAG. 14

**ROSATE** Mense scolastiche,  
la situazione ora è a  
portata di click >... PAG. 16

**CASORATE** Arteterapia e  
fotografia, due laboratori  
per i disabili >... PAG. 17

**MOTTA VISCONTI** Il sito  
del Comune si è rifatto  
il look >... PAG. 18

## Abbiategusto, il cibo a braccetto con la cultura

ABBIATEGRASSO



Al via la quindicesima edizione della rassegna enogastronomica, che quest'anno, oltre alla sezione commerciale e agli eventi conviviali, comprenderà alcune mostre e ruoterà intorno a ben quattro cardini: cibo e qualità, ma anche cultura e bellezza.  
>... PAG. 2-4

### CASORATE PRIMO

#### Uno Sportello per chi cerca lavoro



L'Amministrazione comunale di Casorate Primo lancia un nuovo servizio, denominato Sportello Lavoro, che avrà il compito di fornire supporto ai cittadini alla ricerca di occupazione. Lo Sportello, inoltre, raccoglierà le offerte di lavoro delle aziende del territorio e le pubblicherà su un'apposita bacheca, che sarà realizzata anche in versione on line. >... PAG. 17

### MOTTA VISCONTI

#### Appuntamento a teatro per i ragazzi



Domenica 30 novembre al Cines teatro Arcobaleno la compagnia FavolaFolle metterà in scena lo spettacolo per ragazzi Il viaggio. L'appuntamento è per le 17, quando si alzerà il sipario sulla magia di un'avventura che, oltre ad appassionare, indurrà i piccoli spettatori a riflettere sui temi dell'amicizia e della crescita connessa alla maturazione individuale. >... PAG. 17

**PARAFARMACIA**  
DOTT.SSA MONICA BURATTI

DOTT.SSA MONICA BURATTI  
via Matteotti, 24 • Motta Visconti  
tel. 02 90 00 75 88  
ORARI: DAL LUNEDÌ AL SABATO 8.30 - 12.30 16.00 - 19.30

Confezioni curate, semplici  
e preziosamente eleganti di

- Tè, tisane, infusi, miele, accompagnate da infusiere e altri accessori per rendere piacevole ogni momento di benessere.
- Diffusori di essenze con bastoncini, brucia essenze, olii essenziali, porta candele e candele naturali provenienti da aziende italiane selezionate per creare una magica atmosfera.
- Creme corpo profumate, bagno doccia, creme viso e sale marino aromatizzato con olio essenziale.

14 dicembre, dalle 14.30 alle 17.00

Riscalda il tuo Natale  
verranno offerte tisane fruttate calde e biscotti

13 DICEMBRE  
Restare in forma  
anche a Natale  
CONFERENZA GRATUITA  
NUTRIZIONISTA

Ai tuoi piccoli...  
**SCALDA IL CUORE  
REGALA  
UN WARMIES**

La Parafarmacia Buratti,  
vi aspetta, il 30 novembre  
ai Mercatini di Natale  
Cascina Caiella  
(Casorate Primo - pv)

# Abbiategusto, torna la rassegna che Cibo, qualità, cultura e bellezza sono gli

**G**iunta alla quindicesima edizione, la manifestazione enogastronomica, che si svolgerà ad Abbiategrasso nell'ultimo fine settimana di novembre, punta sul binomio tra gastronomia e cultura. Oltre ad animare l'intera città con un programma di eventi diffusi, la kermesse coinvolgerà anche alcuni comuni vicini. Mentre una strategia di comunicazione mirata ne dovrebbe aumentare la visibilità oltre i confini del nostro territorio

## ABBIATEGRASSO

Un binomio tra gastronomia e cultura, un connubio tra cibo e arte. È questo il biglietto da visita dell'edizione 2014 di *Abbiategusto*, in calendario, come da tradizione, per l'ultimo fine settimana di novembre, da venerdì 28 a domenica 30.

La rassegna enogastronomica, che quest'anno spegne quindici candeline e che da quattro edizioni può avvalersi della qualifica di *fiera nazionale*, si è ormai da tempo consolidata come uno degli eventi più importanti in Lombardia per la promozione dei prodotti tipici, in particolare quelli del territorio e quelli legati alle *Città slow*. Con il nuovo appuntamento, Comune e AMAGA (l'organizzazione della kermesse è, infatti, affidata alla multiutility comunale) si prefiggono un ulteriore, duplice salto di qualità. L'obiettivo, infatti, da una parte è di realizzare una manifestazione che – analogamente a quanto avvenuto per la *Fiera di Ottobre* – coinvolga non solo Abbiategrasso, ma l'intero territorio. Dall'altra, di caratterizzare sempre di più *Abbiategusto* come un evento diffuso, che superi l'aspetto puramente fieristico per svilupparsi in una serie di proposte all'insegna del "gusto della vita". Nel settore del cibo, ovviamente, ma non solo.

«Quella che lanciamo quest'anno è una grande sfida concettuale: incominciare a pensare che il cibo, la produzione agricola, è di per sé un'espressione culturale – ha sottolineato il sindaco di Abbiategrasso, Pierluigi Arrara, nel corso della conferenza stampa di presentazione dell'evento, che si è tenuta lo scorso 12 novembre nella chiesa dell'Annunciata. – *Abbiategusto* è già un fiore all'occhiello per la città dal punto di vista gastronomico, economico e, soprattutto, politico. Ora vogliamo trasformarlo in un modo di essere, in una realtà intorno a cui costruire aggregazioni e portare benessere, un benessere che non è solo economico, ma riguarda la qualità

## Uno stand di Abbiategusto



## Abbiategusto, istruzioni per l'uso

Promossa dall'Amministrazione comunale e gestita da AMAGA, *Abbiategusto* animerà Abbiategrasso per un intero fine settimana, da venerdì 28 a domenica 30 novembre, con un ricco programma di eventi all'insegna del gusto per il cibo e del piacere per la convivialità e le arti.

L'area espositiva dello Spazio Fiera, intorno a cui ruoterà, come da tradizione, l'intera rassegna, potrà essere visitata dal pubblico, a ingresso gratuito, venerdì 28 dalle 18 alle 23, sabato 29 dalle 10 alle 23 e domenica 30 dalle 10 alle 19. Nella struttura di via Ticino troveranno spazio espositori da tutta Italia, ma anche dall'estero, e presidi *slow food*. Le altre iniziative saranno distribuite tra il Castello Visconteo, l'Annunciata e Palazzo Stampa e, in genere, comporteranno il pagamento di un biglietto di ingresso. In particolare, sarà di 3 euro il costo per visitare la mostra *Coloresapere* allestita a Palazzo Stampa (che descriviamo a pagina 4), mentre di 10 euro quello per accedere alle mostre e alle degustazioni previste nell'ambito del "festival del sapore" intitolato *Mangiarecongiocchi* (anche questo illustrato a pagina 4), che si terrà nell'ex convento dell'Annunciata e sarà aperto al pubblico venerdì 28 dalle 18 alle 23 e sabato 29 e domenica 30 dalle 10 alle 23. Infine, i laboratori del gusto prevedono un costo variabile fra gli 8 e i 15 euro, mentre 30 euro sono richiesti per partecipare alla cena di gala benefica di domenica 30 all'Annunciata e a quella prevista a Palazzo Stampa giovedì 27.

Il calendario di tutti gli eventi e la loro descrizione dettagliata può essere consultato sul sito internet appositamente creato in occasione della rassegna enogastronomica, e accessibile all'indirizzo [www.abbiategusto.it](http://www.abbiategusto.it). Per informazioni e prenotazioni si può, invece, fare riferimento alla segreteria di *Abbiategusto*, che risponde al numero telefonico 348 811 1745.

della vita, il modo in cui viviamo e come mangiamo. Per questo l'edizione 2014 parlerà di cibo, di qualità, di cultura e di bellezza: sono i quattro assi intorno a cui ruoterà la manifestazione».

## QUEST'ANNO ABBIATEGUSTO SI FA IN QUATTRO

Quattro saranno anche le località scelte per sviluppare le molte iniziative della rassegna: il Quartiere Fiera, il Castello Visconteo, l'ex convento dell'Annunciata e Palazzo Stampa.

L'offerta commerciale enogastronomica avrà, come sempre, il suo cuore pulsante nella struttura fieristica di via Ticino, dove saranno presenti un centinaio di espositori, tra cui una nutrita rappresentanza di *Città slow* nazionali e internazionali. Come già è avvenuto per le precedenti edizioni, i produttori che esporranno sono stati accuratamente selezionati e proporranno cibi di qualità provenienti da quasi tutte le regioni d'Italia. Con una significativa presenza della Sicilia, rappresentata da una ventina di espositori, ma anche dallo chef Angelo Franzò che si occuperà della cucina siciliana da strada. Arriverà, invece, dall'estero un ospite d'eccezione: il Ministero del Turismo scozzese, che proporrà la degustazione di prodotti tipici abbinata a spettacoli tradizionali. In Fiera i visitatori potranno, così, gustare e acquistare prodotti dell'enogastronomia lombarda, nazionale e internazionale: dai salumi ai formaggi, dalle conserve alle preparazioni gastronomiche, dalla pasticceria alle produzioni biologiche e alla cucina vegana, non tralasciando il meglio dei vini, dei distillati e dei fermentati.

La convivialità sarà, invece, protagonista al Castello Visconteo, che per l'occasione è stato diviso in tre "poli". Nella sala consiliare, infatti, lo chef "stellato" Massimo Spigaroli dell'Antica Corte Pallavicina – ristorante che rappresenta il meglio della Bassa Parmense – sorprenderà gli ospiti con ricette

**UnipolSai**  
ASSICURAZIONI

Divisione **SAI**

La prima cosa che assicuriamo  
è che noi ci siamo!

ASSICURAZIONI GIUSEPPE E MARCO GANDINI snc

MOTTA VISCONTI • Piazzetta S. Ambrogio, 2  
Tel. (+39) 02 9000 9092 • Fax (+39) 02 9000 0930  
E-mail: [saimottavisconti@iscali.it](mailto:saimottavisconti@iscali.it)

BINASCO • Via Giacomo Matteotti, 52/a  
Tel. (+39) 02 9055 062 • Fax (+39) 02 9009 3016  
E-mail: [saimottavisconti@iscali.it](mailto:saimottavisconti@iscali.it)

ABBIATEGRASSO • Corso San Martino, 55  
Tel. (+39) 02 9496 6376 • Fax (+39) 02 9496 4128  
E-mail: [sai2@libero.it](mailto:sai2@libero.it)



Marco e Giuseppe Gandini

# fa del mangiar bene uno stile di vita ingredienti dell'edizione di quest'anno

che si richiamano alla tradizione, mentre in cortile a farla da padrone saranno polenta taragna, polenta al gorgonzola e vin brulé, preparati dai volontari dell'Associazione Alpini. Nei sotterranei, infine, sono previsti tre appuntamenti a tema, con degustazioni e spettacoli, dedicati rispettivamente ai cocktail (il venerdì, in collaborazione con i cocktail bar della città), al gorgonzola (il sabato, con la partecipazione di tre caseifici del territorio) e all'ormai classico Giro d'Italia delle bollicine (la domenica). Il Castello è peraltro, anche la sede principale dell'anteprima intitolata *Aspettando Abbiategusto*, un programma di eventi organizzati nelle serate dal 19 al 23 novembre con i ristoratori del territorio e prodotti a chilometri zero, in abbinamento a spettacoli di intrattenimento e di cultura legati al tema del buon cibo.

L'Annunciata, poi, oltre a essere sede dei laboratori del gusto, sarà soprattutto la cornice ideale di una serie di proposte culturali e artistiche ispirate al cibo e alla sua storia (e riunite sotto la denominazione *Mangiarecongliocchi*), mentre Palazzo Stampa già dal 21 novembre ospita una mostra-evento (denominata *Coloresapore*) che proseguirà fino al prossimo 30 novembre (a pagina 4 maggiori dettagli sulle iniziative che si svolgono in entrambi i complessi monumentali).



Piazza Marconi durante una scorsa edizione di Abbiategusto

## LA RASSEGNA ALLARGA I SUOI ORIZZONTI

Mentre si arricchisce di nuovi significati, la rassegna punta anche ad allargare i propri orizzonti, sia cercando una maggiore visibilità a livello nazionale sia coinvolgendo i comuni della zona. La promozione della manifestazione, infatti, è stata affidata a un'agenzia che ha puntato sulla comunicazione con la stampa nazionale di settore, tanto che la conferenza stampa di presentazione della rassegna è stata coordinata dal giornalista Edoardo Raspelli, considerato il

più celebre critico gastronomico italiano.

Nei confronti dei comuni vicini, invece, la strategia è quella già seguita in occasione della recente *Fiera di Ottobre*, che come *Abbiategusto* è stata organizzata da AMAGA. «L'obiettivo è di coinvolgere, di trasmettere il messaggio che la "vetrina" di Abbiategusto non è solo di Abbiategrasso, ma di tutto il territorio di cui vogliamo essere punto di riferimento - ha osservato Mauro Squeo, assessore al Bilancio, al Commercio e ai Rapporti con gli organismi partecipati del Comune di Abbiategrasso. - *Infat-*

ti, il programma della kermesse comprende iniziative che si svolgeranno nei comuni limitrofi: una conferenza sull'agricoltura ad Albairate [che si è tenuta il 21 novembre, NDR] e una organizzata dal Rotary a Ozzero [intitolata *Ozzero un territorio da vivere e da scoprire* e in calendario all'agriturismo Calcaterra per la serata del 25 novembre, NDR], mentre anche il Comune di Magenta parteciperà con alcune iniziative».

Mentre *Abbiategusto* "guarda lontano", mantiene, però, saldi i propri legami con la città che l'ha tenuta a battesimo quindici anni fa, e che nei giorni della kermesse si trasformerà in una cucina-città, dove poter assaggiare e degustare una ricca varietà di cibi. I ristoratori locali, infatti, in occasione della manifestazione, serviranno i menu della *Cucina di Abbiategusto*, mentre nelle vie del centro di Abbiategrasso numerosi esercizi commerciali si trasformeranno in *botteghe del gusto* proponendo degustazioni e prelibatezze. Né mancherà l'apporto delle associazioni cittadine: oltre agli Alpini, presenti come detto al Castello, a essere coinvolti saranno anche il Gruppo La Cappelletta, gli Amici del Palio e gli Amici del Sorriso, che assicureranno il funzionamento del ristorante del Quartiere Fiera proponendo piatti tipici della cucina lombarda.

Organizzata da AMAGA, la rassegna avrà il suo "cuore", come sempre, nell'area espositiva dello Spazio Fiera, dove i visitatori troveranno cibi di qualità provenienti da tutta Italia e dall'estero. Mentre il Castello Visconteo farà da cornice a una serie di iniziative conviviali



# CENTRO ENERGIE RINNOVABILI

**STUFE E CALDAIE A LEGNA E A PELLETT**

**APROFITTA  
delle PROMOZIONI  
fino a  
FINE ANNO**






**ABBIATEGRASSO - VIA DANTE ALIGHIERI, 113 - TEL. 02 9420 805**

[info@centroenergieinnovabili.com](mailto:info@centroenergieinnovabili.com)

- Certificazioni e Garanzia
- Rispetto per l'ambiente e grande risparmio
- Massimi rendimenti, minime emissioni

# All'Annunciata e a Palazzo Stampa il gusto non è solo quello del palato

In occasione di Abbiategusto, l'ex convento rinascimentale e l'antica dimora nobiliare faranno da cornice agli eventi che maggiormente simboleggeranno il connubio tra cibo e arte, caratteristica dell'edizione di quest'anno della rassegna enogastronomica. L'Annunciata ospiterà, infatti, un "festival del sapore" che abbinerà degustazioni a mostre e incontri, mentre Palazzo Stampa accoglierà un'interessante e innovativa mostra-evento

## ABBIATEGRASSO

Uno dei capolavori architettonici di Abbiategrasso, l'ex convento dell'Annunciata è stato scelto come sede degli eventi che rappresenteranno al meglio la filosofia dell'edizione 2014 di *Abbiategusto*, quella di unire cibo, arte e cultura. Nei tre giorni della kermesse, infatti, il complesso quattrocentesco ospiterà *Mangiarcongiocchi*, un percorso che alternerà degustazioni enogastronomiche, mostre d'arte ed esposizioni fotografiche, incontri e workshop, realizzato a cura del critico d'arte Debora Ferrari in collaborazione con lo chef Daniele Picelli del Ristorante Charlie 1983 e con la partecipazione dello storico e scrittore Luca Traini.

«Ad attendere chi visiterà l'Annunciata durante i tre giorni della rassegna vi saranno degustazioni mirate ai temi delle esposizioni, ma anche la possibilità di conoscere la vita quotidiana dei monaci attraverso una serie di ricostruzioni di ambienti – ha spiegato Debora Ferrari. – A questa operazione storica si affianca la presenza di un artista contemporaneo come Samuele Arcangioli, che ha esposto anche alla Biennale di Venezia, e l'allestimento di due mostre fotografiche. Quindi la tavola come desco, per assaggiare cibo, ma anche la tavola su cui posare gli occhi per "mangiare" bellezza».

Al piano terra del convento, infatti, il pubblico troverà un allestimento, curato dallo storico Enrico Belgrado, che ricostruirà la vita di un convento del XIII-XIV secolo, in particolare l'area della cucina, quella dell'erboristeria e quella per l'accoglienza di pellegrini, viandanti e infermi. Mentre la chiesa ospiterà la mostra *Su tavola*: trenta quadri di Samuele Arcangioli racconteranno la storia della pittura attraverso i particolari di opere famose, in abbinamento al percorso degustativo delle tavole create da Daniele Picelli e caratterizzate dalla ricostruzione di ricette di altri tempi.



La chiesa dell'Annunciata durante la conferenza stampa per la presentazione di *Abbiategusto*

Nelle sale superiori del convento, invece, troveranno spazio le mostre fotografiche: una sarà dedicata ai grandi chef che hanno segnato la storia della cucina internazionale, rappresentati in una serie di ritratti eseguiti dal fotografo Paolo Della Corte, mentre l'altra avrà per protagonista il pubblico di feste, sagre e concerti, immortalato negli scatti in bianco e nero del giornalista freelance Moreno Vignolini.

A fare da corollario alle mostre sarà una serie di incontri con i curatori e gli autori, che si terranno nelle giornate di sabato e di domenica. Il tutto si intersecherà con i tradizionali laboratori del gusto, che anche quest'anno si svolgeranno all'Annunciata: per questa edizione sarà possibile partecipare (come sempre su prenotazione) al laboratorio del parmigiano reggiano e a quello del prosciutto di Langhirano, a quello del whisky e a quello del tè.

L'ex convento, infine, ospiterà il convegno *Alimentare la salute* e lo spettacolo teatrale *La cucina delle favole*, entrambi in calenda-

rio per le 16 di sabato 29 novembre, mentre la sera di domenica 30 novembre farà da cornice a una cena gala di beneficenza, i cui proventi saranno devoluti a un comitato per le calamità nazionali.

## GLI EVENTI IN PROGRAMMA A PALAZZO STAMPA

Recentemente riportato agli sfarzi originali grazie a un sapiente intervento di restauro, anche Palazzo Cittadini Stampa sarà tra i protagonisti della quindicesima edizione di *Abbiategusto*. L'antica dimora nobiliare sulle rive del Naviglio Grande ospita, infatti, un'iniziativa che va a completare la ricca offerta di proposte culturali legate alla kermesse gastronomica. Si tratta della mostra-evento intitolata *Coloresapore – Un arcobaleno sul palato*, il cui "cuore" è rappresentato dalle opere dell'artista Adriana Contarini, riminese d'origine ma milanese d'adozione, celebre per l'originale ricerca cromatica e tecnica, per il ricorso a materiali non tradizionali e per

l'utilizzo del torchio calcografico. Per l'occasione, Contarini presenterà la serie di opere calcografiche *Ice-cream e Cake*, insieme con altre proposte artistiche caratterizzate dal particolarissimo uso dei colori, in un percorso ricco di installazioni e di "sorprese". Più che di una mostra si tratterà, perciò, di una "degustazione di colori", come spiega l'architetto Giuseppina Montanari, che ha curato l'iniziativa in collaborazione con Jlenia Selis: «Abbiamo deciso di utilizzare nel titolo i due simboli iconografici dell'arcobaleno – che si riferisce al colore – e del palato, per sottolineare il legame tra le opere esposte e il gusto, non quello per il cibo, ma quello per gli occhi, e quindi per la vita. All'interno di Palazzo Stampa abbiamo, infatti, realizzato un percorso cognitivo che recupera il gusto per la vita di ciascuno di noi, conducendo il visitatore in un viaggio verso la "stanza dei sogni", attraverso ambientazioni dove verrà riportato in dimensioni magari dimenticate, che le opere aiuteranno a riemergere».

Inaugurata il 21 novembre, la mostra-evento *Coloresapore* sarà aperta al pubblico fino al 30 novembre tutti i giorni dalle 15 alle 18, oltre che nella serata di martedì 25 novembre (dalle 21 alle 23) e nelle mattinate di sabato 29 e domenica 30 novembre (dalle 10 alle 13).

A completare il panorama delle iniziative ospitate a Palazzo Stampa sono da segnalare la conferenza *La collocazione del gusto*, che avrà per tema il riconoscimento del desiderio conviviale e delle sue implicazioni nei periodi dell'infanzia e dell'adolescenza e che si terrà nella serata di martedì 25 novembre (alle 21), la cena a tema artistico curata da Daniele Picelli, in programma per giovedì 27 novembre, e la presentazione del libro *3R in cucina – Risparmia, recupera e ricicla*, che vedrà come relatore Giovanni Pioltini e che si svolgerà nel pomeriggio di domenica 30 novembre (alle 16.30).

Ristorante Pizzeria



IL  
GIARDINO

PRENOTAZIONE OBBLIGATORIA

## Menu per Abbiategusto

### LE ENTRATE

- Crostoni di polenta rustica con salame Milano e fonduta allo zola dolce "Arioli"
- Degustazione di erborinati e taleggio dell'"Arioli" con marmellate artigianali e miele biologico

### DESSERT

- Fondente al cioccolato e noci con marmellata di pere williams

### GRAN DEGUSTAZIONE DI RISOTTI BIRIADGICI

- Risotto alla milanese con midollo di vitello e cuore di gorgonzola
- Risotto con taleggio e pere
- Risotto con porcini e zucca
- Risotto alla luganega monzese

€ 25

Incluso coperto, acqua, una bottiglia di vino biologico ogni 2 persone e caffè

## MENU PIZZA ABBIATEGUSTO

### PIZZA "LA LOMBARDA"

con farina bio di grano tenero "Molina Rosso" e lievito madre

### DEGUSTAZIONE DI 4 GUSTI:

- Gorgonzola dolce "Arioli" e salame Milano
- Taleggio "Arioli" e pere
- Luganega e porri
- Porcini e Grana Padano

Incluso coperto, birra piccola artigianale e caffè

€ 14



**SYNCRODENT**  
ITALIA

Direttore Sanitario dott. Fabien Mathieu Tristan Meriggi  
Iscrizione Ordine dei Medici e Odontolatri MB-696

**NUOVA APERTURA  
AD ABBIATEGRASSO**

## CLINICA DENTALE LOW COST

**LA QUALITÀ TI COSTA LA METÀ**

**SABATO APERTI TUTTO IL GIORNO**

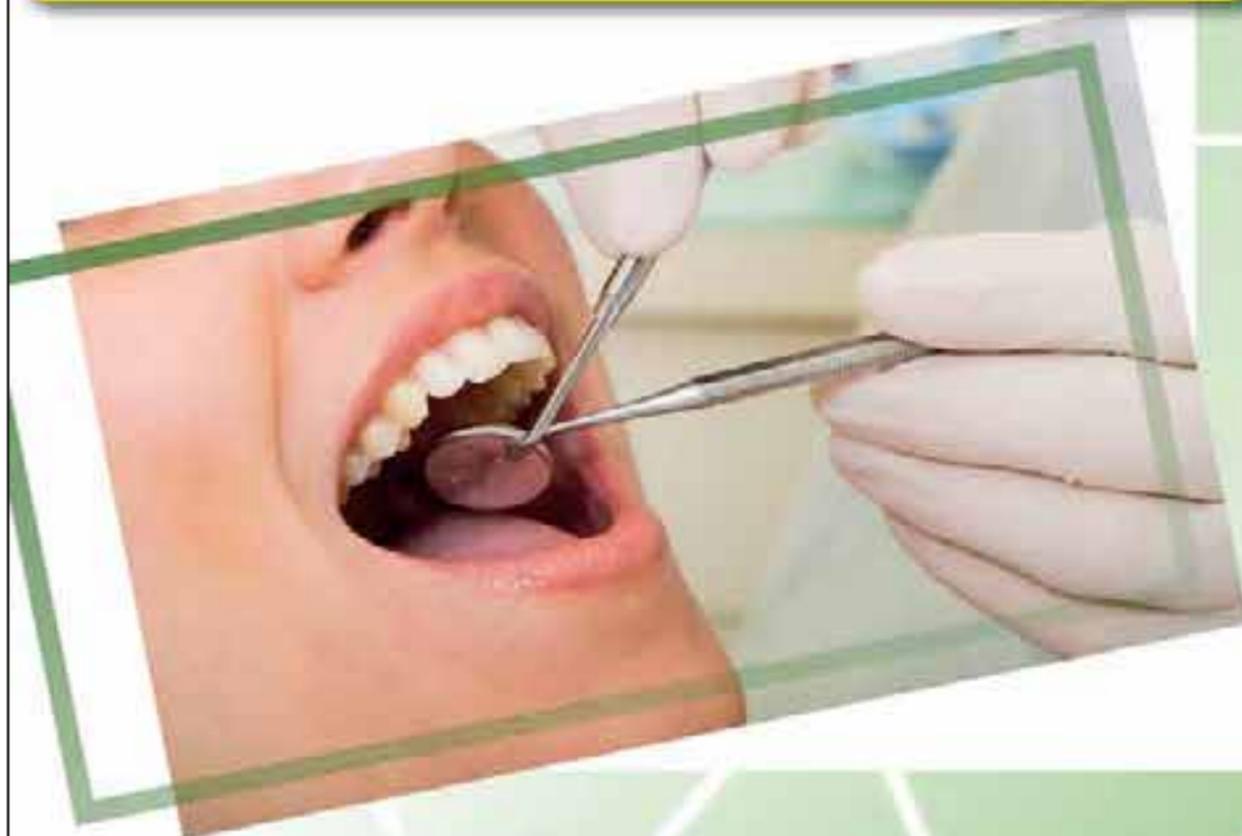
**ABBIATEGRASSO - VIA LEGNANO, 57/A - TEL. 02 9420 025**

<b>Pulizia denti</b> (dètartrage)	€ <b>35</b>
<b>Corona ceramica</b>	€ <b>450</b>
<b>Protesi totale</b> superiore o inferiore	€ <b>800</b>
<b>Impianto Italiano Certificato</b>	€ <b>500</b>
<b>Protesi thermoplastica</b> (leggera e infrangibile)	€ <b>1.100</b>

**APPARECCHIETTO  
ORTODONTICO  
PER IL TUO BAMBINO  
ALLE MIGLIORI  
CONDIZIONI**

*Un odontoiatra  
con specialità in  
**ORTOGNATODONZIA**  
seguirà l'evoluzione  
delle cure*

**PREVENTIVI  
GRATUITI  
FINANZIAMENTI**





**FERRIANI S.R.L.**  
SOLUZIONI PER LA SICUREZZA

UFFICIO - SHOWROOM - ESPOSIZIONE LABORATORIO

via Ada Negri, 2 - ABBIATEGRASSO -

tel. 02 9496 6573 - fax 02 9469 6476

www.ferrianisicurezza.it - ferrianisicurezza@alice.it

**PRONTO INTERVENTO 328 1166133**

# ABBIATEGRASSO

6

e territorio

## Mi-Mo, si tenta di far ripartire il treno del raddoppio Primo passo: chiedere il ripristino dei finanziamenti

ABBIATEGRASSO

Tenere viva la pressione sulle istituzioni regionali e nazionali affinché la seconda fase del raddoppio della Milano-Mortara non finisca "nel dimenticatoio", ma, al contrario, possa diventare realtà il più presto possibile. È in questo senso che si sta muovendo l'Amministrazione comunale di Abbiategrasso, che da mesi sta perseguendo a tale scopo una duplice linea di azione. Da una parte, infatti, è stato avviato il percorso per la costituzione di una Consulta intercomunale che riunisca tutti i comuni attraversati dalla linea; dall'altra sono stati attivati contatti politici e istituzionali che hanno portato, come primo risultato, all'approvazione da parte del Consiglio Regionale di una mozione in merito al ripristino dei finanziamenti per il raddoppio della tratta Albairate-Parona.

Fare il punto della situazione al riguardo è stato l'obiettivo di una conferenza stampa che si è tenuta lo scorso 10 novembre in Municipio ad Abbiategrasso, e che ha visto la presenza dell'assessore alla Viabilità Emanuele Granziero, dell'assessore alle Infrastrutture Giovanni Brusati e del presidente del Consiglio comunale Adriano Matarazzo, oltre che del consigliere regionale Onorio Rosati, il

Il 21 ottobre il Consiglio regionale ha approvato una mozione che impegna la giunta Maroni ad attivarsi per ripristinare i fondi per il secondo binario tra Albairate e Parona. È il primo risultato di un'iniziativa promossa dall'Amministrazione di Abbiategrasso, che intanto punta a creare una Consulta intercomunale sul tema

quale ha promosso la mozione insieme con quattro colleghi del gruppo consiliare del Partito Democratico.

«L'iter della mozione è stato messo in moto nel giugno scorso – ha spiegato l'assessore Granziero, – quando si è tenuta un'audizione presso la Commissione Trasporti di Regione Lombardia, dove una delegazione di amministratori abbiatensi, ma anche di rappresentanti dei pendolari, ha chiesto – oltre a una serie di interventi per rimediare da subito alle numerose deficienze del servizio, – che venga completata la posa del secondo binario della Milano-Mortara. Il secondo passaggio risale a dopo l'estate, quando dal confronto con i consiglieri regionali è nata la mozione sul raddoppio».



Un convoglio alla stazione di Abbiategrasso

La mozione è stata presentata in Consiglio regionale l'8 ottobre, ed è stata discussa nella seduta del 21 ottobre, quando è stata approvata con il voto favorevole di tutte le forze rappresentate in Consiglio, a eccezione del Movimento 5 Stelle, che ha abbandonato l'aula prima della votazione. Il documento, sottolineando le pessime condizioni di viaggio con le quali i pendolari devono convivere tutti i giorni, pone l'attenzione sul secondo dei sottoprogetti in cui era stato a suo tempo diviso l'intervento di raddoppio della Milano-Mortara, vale a dire quello che riguarda i 19,5 chilometri della tratta tra Cascina Bruciata e Parona Lomellina. Tale sottoprogetto, ricorda la mozione, «è stato approvato in linea tecnica preliminare da parte del

CIPE il 29 marzo 2006, ma l'avvio del progetto definitivo è sospeso in quanto subordinato alla messa a disposizione da parte del CIPE dei finanziamenti necessari», stimati in circa 390 milioni di euro. Il documento, quindi, «impegna la giunta [regionale, NDR] ad attivarsi affinché la Conferenza Stato-Regioni indichi al CIPE che l'opera è prioritaria e quindi che vengano ripristinati i finanziamenti» per la posa del secondo binario tra Albairate e Parona, nel frattempo revocati.

Un atto che non serve a nulla, come ritengono i "grillini" presenti in Consiglio regionale – che proprio per questo hanno deciso di non votare il documento, – o un primo passo verso la soluzione del problema? «Normalmente, le mozioni "invitano" a fare

qualche cosa, mentre in questo caso il documento approvato "impegna" la giunta: un rafforzativo sul quale anche l'assessore regionale alle Infrastrutture Alberto Cavalli si è detto d'accordo – ha commentato il consigliere regionale Rosati. – Questo non significa che ora l'opera sarà subito realizzata, ma è di fondamentale importanza che il Consiglio regionale abbia preso posizione: in questo modo si mette in campo un peso politico, propedeutico a costruire pressioni forti perché venga rimesso all'ordine del giorno il tema dell'ammmodernamento della linea. Pressioni che ora dovranno portare avanti anche i parlamentari provenienti dal territorio, così come i Comuni, i comitati dei cittadini, tutti coloro che possono farlo».

Per quanto riguarda i parlamentari, l'assessore Granziero ha assicurato che sono già stati coinvolti i deputati Francesco Prina (già sindaco di Corbetta) e Matteo Mauri. Mentre in ambito locale prosegue l'iniziativa per la costituzione di una Consulta intercomunale dei trasporti.

«Stiamo aspettando l'adesione formale di tutti i Comuni attraversati dalla Milano-Mortara, per poi portare in Consiglio comunale il regolamento della Consulta – ha osservato il presidente del Consiglio comunale Adriano Matarazzo. – Consulta che avrà come compito principale proprio quello di esercitare da parte del territorio pressione sulle istituzioni di livello superiore. Il progetto è stato attivato da mesi e ha sempre visto una buona partecipazione, ma le elezioni del maggio scorso, che hanno portato al cambio di alcune Amministrazioni, hanno comportato una comprensibile battuta d'arresto. Ora però contiamo di sollecitare chi non ha ancora aderito e concludere il percorso».

Basteranno le "pressioni" per sbloccare il raddoppio? «Noi ci stiamo tentando e, come si suol dire, se sono rose, fioriranno – ha detto l'assessore Brusati. – È comunque positivo che vi sia almeno una nuova presa di coscienza della politica, per lo meno a livello regionale, su questo tema».



**TRATTORIA CANTAGRILLA**  
CUCINA CASALINGA LOMBARDA

ABBIATEGRASSO - VIA CASSOLNOVO, 34  
TEL. 02 9496 6456 - MERCOLEDÌ CHIUSO

venerdì 28 Novembre 2014

riproposta a grande richiesta

**"Bolliti e contenti"**

€ 20 a persona

serata gastronomica allietata dal gruppo musicale

**"MERCADANTE FOLKS BAND"**

Vi aspettiamo numerosi ed affamati!

Gradita la prenotazione

a entrambe le serate Tel. 02.9496 6456

sabato 29 Novembre 2014

abbinata ad "ABBIATEGUSTO"

**"Salta che ti passa"**

- ✓ antipasto della casa
- ✓ risotto con le rane
- ✓ frittata con le rane
- ✓ rane fritte
- ✓ dolce della casa

€ 35 a persona



# Nuovo centro ANFFAS, sono iniziati i lavori E intanto arriva un "aiutino" dallo chef Santin

ABBIATEGRASSO

**S**ono ufficialmente iniziati lo scorso 10 novembre, anche se la posa della prima pietra simbolica risale allo scorso mese di maggio, i lavori del nuovo centro ANFFAS da tutti conosciuto come progetto *Dopo di noi con noi*. Un momento importante per i ragazzi disabili che già oggi frequentano il centro diurno e per le loro famiglie, ma anche per i volontari, gli operatori e tutti gli amici di ANFFAS.

Il progetto ha, infatti, potuto decollare grazie all'impegno, alla determinazione e alla generosità di tanti, come ricorda il presidente della *Fondazione Il Melograno ANFFAS* Alberto Gelpi: «*l'impegno economico è notevole, ma l'aiuto di tanti amici sempre più ci convince che ce la faremo ad affrontare e vincere questa sfida*».

Lo scorso 10 novembre ha preso il via l'intervento di ampliamento della struttura di strada Cassinetta, reso possibile dal sostegno di istituzioni, associazioni, aziende e cittadini. A impegnarsi per il progetto è ora anche lo chef Ezio Santin, che il 14 dicembre cucinerà un pranzo proprio al centro ANFFAS

Gelpi si riferisce ai volontari di tante associazioni del territorio che in questi mesi si sono prodigate nella promozione di manifestazioni ed eventi e nella raccolta di fondi da destinare al progetto *Dopo di noi con noi*, ma anche agli imprenditori e a tanta gente comune.



Lo chef Ezio Santin con i volontari dell'Associazione Amici della Solidarietà e i responsabili dell'ANFFAS

Tra gli ultimi gruppi a essere scesi in campo in sostegno di ANFFAS e delle sue attività sono i volontari dell'Associazione *Amici della Solidarietà* ONLUS di Cassinetta di Lugagnano, che hanno convinto il grande cuoco "pluristellato" Ezio Santin a cucinare un pranzo speciale, finalizzato an-

cora una volta alla raccolta di fondi per la realizzazione della nuova struttura. «*Nei giorni scorsi - spiega Gelpi - lo chef Ezio Santin ha fatto visita al nostro centro accompagnato dal presidente dell'Associazione Amici della Solidarietà Rinaldo Caccialanza e da Luigi Cuomo, altro socio*

*del gruppo. La disponibilità di Santin è stata totale e la sua visita ha trasmesso alle famiglie, agli operatori e ai volontari tanto entusiasmo ed energia*».

Lo chef che ha reso famosa *L'Antica Osteria del Ponte* di Cassinetta di Lugagnano in tutto il mondo cucinerà, nella giornata di

domenica 14 dicembre, un pranzo proprio al centro ANFFAS *Il Melograno*. Sarà un'occasione unica, ghiottissima e anche solidale.

Ricordiamo che il progetto *Dopo di noi con noi* prevede l'ampliamento dell'attuale centro ANFFAS *Il Melograno* di strada Cassinetta, che, inaugurato nel 1999, accoglie disabili psichici e fisici in due differenti contesti: una comunità-alloggio, dove dieci ospiti rimasti senza sostegno familiare hanno potuto trovare una nuova casa, e un centro diurno, che può accogliere quotidianamente 30 ragazzi disabili intellettivi permettendo loro di svolgere una serie di attività sotto la guida di educatori. L'intervento avviato quest'anno ha lo scopo di creare venti nuovi posti letto e altri trenta posti nel centro diurno, per una spesa che supera il milione di euro.

Marina Rosti



**RICCARDISTORE**  
AUTO AZIENDALI • AUTONOLEGGIO  
OFFICINA E CARROZZERIA

ABBIATEGRASSO - Via Ada Negri, 6 - Tel. 02.94.96.5000

visita il sito [www.riccardistore.it](http://www.riccardistore.it)  
**AUTO AZIENDALI DIRETTAMENTE DALLE FABBRICHE**





 <b>SMART PASSION</b> 1.0 MHD KM Ø a partire da € 9.400	 <b>MERCEDES A 180</b> a partire da € 18.900	 <b>NISSAN MICRA 1.2 VISIA</b> a partire da € 8.900	 <b>VW GOLF 1.6 TDI</b> a partire da € 17.900
 <b>OPEL ASTRA SPT</b> 1.7 CDTI 110 CV a partire da € 13.900	 <b>OPEL MOKKA 1.7 CDTI</b> 130 CV COSMO a partire da € 18.900	 <b>OPEL ASTRA SW 1.7</b> CDTI 110 CV a partire da € 14.900	 <p><b>NOLEGGIO SMART</b> a partire da € 20 al giorno</p> <p><b>NOLEGGIO PULMINO 9 POSTI</b> a partire da € 78 al giorno</p>

**OPEL AZIENDALI DIRETTAMENTE DALLA FABBRICA**

**Auto Nuove**  
NISSAN

ABBIATEGRASSO - Via Ada Negri, 6 - Tel. 02.94.96.5000



L'evento si è tenuto lo scorso 15 novembre e potrebbe segnare un nuovo capitolo nell'esperienza della scuola di musica nata ad Abbiategrasso

## L'Accademia dell'Annunciata in concerto nella nuova sede di Regione Lombardia

ABBIATEGRASSO

Un concerto a Milano dell'Accademia musicale dell'Annunciata. A prima vista potrebbe sembrare semplice routine, visto che l'ensemble musicale – costituito da studenti dei principali conservatori della zona – già da qualche tempo si esibisce regolarmente nel capoluogo lombardo. E fra pochi mesi, addirittura, come abbiamo riportato sul numero scorso del giornale, sarà impegnato nella sua prima tournée nazionale.

L'appuntamento che ha visto protagonisti i giovani musicisti sabato 15 novembre è, però, degno di nota. Per l'occasione, infatti, meta della trasferta milanese è stato l'auditorium Giovanni Testori di Palazzo Lombardia, la moderna nuova sede della giunta regionale, dove l'Accademia ha riproposto il concerto *Itinerari* con cui la sera prima aveva aperto ad Abbiategrasso la sua nuova stagione musicale. L'evento è stato voluto proprio dalla Regione e ha segnato la presentazione ufficiale alle istituzioni regionali e al pubblico lombardo dell'orchestra e della scuola di musica che hanno la loro sede nell'ex convento dell'Annunciata di Abbiategrasso.

«Da tempo cerchiamo nuovi mezzi per far conoscere l'attività dell'Accademia e a tal fine, alcuni mesi fa, abbiamo sottoposto all'attenzione delle istituzioni regionali la nostra realtà – spiega Valeriano Puricelli, presidente dell'associazione *Lo scrigno della Musica* e ideatore dell'iniziativa che, partendo dall'idea di valorizzare il complesso dell'Annunciata, si è concretizzata nell'attuale scuola di musica. – Da qui è nato il concerto dello scorso 15 novembre, che ci auguriamo sia il primo passo di un percorso che possa portare la Regione ad "adottare" il nostro progetto culturale e formativo, aiutandoci a diffonderlo con le modalità che riterrà più adatte a tale scopo».

Oltre che come possibile inizio di un nuovo capitolo nell'esperienza dell'Accademia, l'evento del 15 novembre sarà probabilmente ricordato anche per le avverse condizioni meteorologiche che l'hanno accompagnato. «Fra l'altro l'auditorium si trova in una delle zone di Milano dove più gravi sono stati gli effetti del maltempo, che hanno provocato pure interruzioni nel funzionamento del trasporto pubblico – commenta Valeriano Puricelli. – Anche in queste circostanze, al concerto ha assistito un pubblico inaspettatamente numeroso, che è arrivato un po' da tutta la Lombardia». Un'altra dimostrazione, se ce ne fosse bisogno, del prestigio di cui l'Accademia ormai gode anche fuori dai confini del nostro territorio.

# Incontroscena, si alza il sipario sulla rassegna del Teatro dei Navigli

ABBIATEGRASSO

Si alza nuovamente il sipario su *Incontroscena*, la rassegna teatrale ideata dal Centro di produzione e di formazione teatrale *Teatro dei Navigli* in collaborazione con l'Assessorato alla Cultura del Comune di Abbiategrasso. La kermesse, giunta alla sua terza edizione, è dedicata alla drammaturgia contemporanea e ai suoi molteplici linguaggi, e comprende spettacoli che spaziano dalla prosa al teatro civile, dal teatro di narrazione al teatro comico, dalle riscritture classiche al teatro sperimentale. Rappresentazioni differenti, accomunate, però, dall'intento di sostenere i giovani artisti e le diverse espressioni artistiche all'interno del teatro. Otto gli spettacoli che verranno proposti dalla fine di questo mese fino al marzo del prossimo anno, e che toccheranno cinque comuni della zona: Abbiategrasso, Albairate, Cassinetta di Lugagnano, Corbetta e Rosate.

Il debutto di *Incontroscena 2014-2015* è in cartellone per domenica 23 novembre alle 17.30 presso l'ex convento dell'Annunciata di Abbiategrasso – in occasione della rassegna enogastronomica *Abbiategusto* – con lo spettacolo *Don Giovino*, una commedia, prodotta proprio da *Teatro dei Navigli* e ispirata dalle opere di Molière, che porta in scena uno dei personaggi più leggendari della storia del teatro, Don Giovanni. La rassegna proseguirà con uno spettacolo degli Eccentrici Dadarò dedicato alla vita e all'arte di Alda Merini, intitolato *Senza filtro*, che si terrà nei sotterranei del Castello Visconteo di Abbiategrasso il 10 dicembre alle 21.



Uno spettacolo del Teatro dei Navigli

Al via la terza edizione della kermesse teatrale dedicata alla drammaturgia contemporanea: otto gli spettacoli in cartellone, che toccheranno cinque comuni

## Spettacoli teatrali anche per i piccoli

Contemporaneamente a *Incontroscena*, il *Teatro dei Navigli* dà il via in questi giorni, in sinergia con *Abbiategusto*, anche a una mini-rassegna dedicata ai più piccoli e intitolata *AssaggiAMO... il teatro*. Dopo il debutto di sabato 22 novembre con la commedia *La grande abbuffata*, sono previsti altri due appuntamenti. Sabato 29 novembre, alle 16, sarà, infatti, la volta della nuova creazione teatrale gastronomica di ScenAperita, denominata *La cucina delle favole*, grazie alla quale i bambini rivivranno quei momenti in cui la cucina si trasformava in un teatro magico, dove i nonni raccontavano meravigliose storie. Sabato 13 dicembre, sempre alle 16, invece, la rassegna si concluderà con *Canto di Natale* della compagnia teatrale Ditta Gioco Fiaba, spettacolo liberamente tratto da una delle più celebri favole natalizie, *A Christmas carol* di Charles Dickens. Tutti gli spettacoli si tengono all'ex convento dell'Annunciata e prevedono un biglietto di ingresso del costo di 3 euro.

I successivi appuntamenti sono, quindi, in programma per il prossimo anno, a partire da venerdì 16 gennaio, quando la rassegna si sposterà ad Albairate. Dove, all'auditorium San Luigi, la compagnia Scimmie Nude porterà in scena *Bianco e Rosso*. Giovedì 29 gennaio si tornerà nei sotterranei del Castello Visconteo di Abbiategrasso con una storia di un sogno ambizioso, lo spettacolo *(S)legati* della compagnia ATIR teatro. Il ciclo proseguirà, quindi, con uno spettacolo del Teatro Delfi-

no: *Gaber/Jannacci - La musica delle parole*, dedicato a due intramontabili protagonisti musicali del secolo scorso, che si terrà a Rosate, nella Sala teatro, domenica 15 febbraio.

Novità del programma di quest'anno sarà uno spazio dedicato ai neo diplomati dell'Accademia d'Arte drammatica *Paolo Grassi* di Milano. I giovani attori, infatti, si esibiranno con lo spettacolo *Contessina Julie* sabato 28 febbraio a Boffalora sopra Ticino (al Cines teatro dell'oratorio). Il *Teatro dei Navigli* tornerà, in-

vece, venerdì 6 marzo con la commedia goldoniana *Servitore dei due padroni*, che si terrà in Villa Massari a Corbetta. L'ultimo appuntamento della rassegna si svolgerà sabato 21 marzo nella sala polifunzionale di Cassinetta di Lugagnano e vedrà protagonista ScenAperita con lo spettacolo *L'age mûr nié - Claudel*.

Quale evento speciale, *Incontroscena* comprende anche un importante appuntamento a Milano: lo spettacolo *L'uomo che amava le donne*, che *Teatro dei Navigli* ha coprodotto con Corrado Tedeschi e che ha debuttato lo scorso giugno ad Abbiategrasso in occasione del Festival *Le strade del Teatro*, andrà, infatti, in scena al teatro Franco Parenti il 30 e il 31 dicembre 2014 e il 6 e il 15 gennaio 2015.

Chi desiderasse maggiori informazioni può consultare il sito on line del *Teatro dei Navigli* ([www.teatro-deinavigli.com](http://www.teatro-deinavigli.com)). Si ricorda che la prevendita dei biglietti per gli spettacoli (che hanno un costo di 5 euro, a eccezione di quelli dell'evento speciale previsto a Milano) può essere effettuata presso l'ufficio del *Teatro dei Navigli*, all'ex convento dell'Annunciata ad Abbiategrasso, dal martedì al sabato dalle 15 alle 19.

**OSTERIA ANTICO OLEIFICIO** [WWW.OSTERIAOLEIFICIO.IT](http://WWW.OSTERIAOLEIFICIO.IT)

CUCINA TRADIZIONALE - PIZZERIA CON FORNO A LEGNA

propone... **La cena dei nostri ricordi**

<p><b>ANTIPASTO</b></p> <p>Crostini con luganega nostrana Mondegghili in salsa croatina</p>	<p><b>PIATTO</b></p> <p>Oss bus di tacchino con risotto giallo</p>
<p><b>DOLCE</b></p> <p>Barabajada con pan de mej</p>	<p><b>E GRADITA LA PRENOTAZIONE</b></p> <p><b>€23</b> BEVANDE ESCLUSE</p>

Abbiategusto 2014 dal 25 al 30 novembre

VIA A. VESPUCCI, 32 - 20081 ABBIATEGRASSO (MI) - TEL. 02 9496 6936 - INFO@OSTERIAOLEIFICIO.IT

CHIUSO IL LUNEDÌ

# Dote scuola, per gli studenti delle superiori è tempo di richiedere la componente Merito

Le domande potranno essere presentate fino al 10 dicembre. In caso di necessità i Servizi scolastici del Comune sono disponibili su appuntamento per fornire assistenza



La palazzina che ospita i Servizi scolastici

gato sarà di 1.000 euro per esperienze di almeno una settimana in Italia, mentre salirà a 1.500 euro per esperienze di almeno una settimana in Europa e a 2.000 euro per viaggi di studio di analoga durata in un paese extra europeo.

La compilazione delle richieste potrà essere effettuata direttamente dai genitori attraverso il proprio computer, collegandosi all'indirizzo [www.dote.regione.lombardia.it](http://www.dote.regione.lombardia.it).

Ad Abbiategrasso, il personale dell'ufficio Servizi scolastici del Comune (nella sede di piazza Vittorio Veneto) riceverà, però, i genitori che intendessero usufruire del servizio di assistenza per la presentazione delle domande. A tale scopo le famiglie interessate dovranno necessariamente prendere un appuntamento, che può essere fissato telefonando ai numeri 02 94 692 370/371/372/ 380/364.

Quelli delle classi terze e quarte delle scuole secondarie di secondo grado che hanno conseguito una valutazione finale media pari o superiore a nove, hanno diritto a una *componente Merito* che si traduce in un buono di 500 euro per l'acquisto di libri di testo e di strumenti tecnologici per la didattica.

A quelli delle classi quinte delle scuole secondarie di secondo grado, e delle classi terze e quarte

di istruzione e formazione (IeFP) che hanno raggiunto, rispettivamente, una valutazione finale pari a 100 e lode al termine dell'esame di Stato, oppure di 100 a conclusione agli esami di qualifica o di diploma professionale, è, invece, riconosciuta una dote di un importo che va da 1.000 a 2.000 euro per sostenere esperienze formative, anche attraverso viaggi di studio all'estero. In particolare, il voucher ero-

In occasione della Giornata internazionale contro la violenza sulle donne l'associazione Iniziativa donna promuove una manifestazione in piazza Castello

## Violenza sulle donne, un muro da abbattere

ABBIATEGRASSO

Anche Abbiategrasso partecipa alla *Giornata internazionale per l'eliminazione della violenza contro le donne*, che intende sensibilizzare la società civile su un fenomeno che costituisce una vera piaga sociale. In particolare, per domenica 23 novembre l'associazione *Iniziativa Donna* ha organizzato l'evento denominato *Abbattiamo il muro della violenza*, inserito all'interno delle iniziative promosse dalla Commissione Pari Opportunità.

La manifestazione inizierà alle 16 in piazza Castello, dove tutte le donne, ma anche gli uomini, che vorranno partecipare all'iniziativa, potranno contribuire a erigere un "muro" costruito con scatole. Il tutto culminerà, alle 18, nell'abbattimento di tale muro: un gesto che vuole simboleggiare, come il nome dato all'iniziativa indica, «l'abbattimento del muro della violenza».

La *Giornata internazionale per l'eliminazione della violenza contro le donne* è stata istituita dall'ONU nel 1999 e formalmente si celebra il 25 novembre, data scelta in ricordo del brutale assassinio, nel 1960, delle tre sorelle Mirabal, considerate esempio di donne rivoluzionarie per l'impegno con cui tentarono di contrastare il regime del dittatore della Repubblica Dominicana Rafael Leónidas Trujillo.

**DENTALPRO**  
CENTRI DENTISTICI PROFESSIONALI

Sappiamo riaccenderti il sorriso. A Natale, ancora di più.



**DIVENTA PAZIENTE DENTALPRO ENTRO IL 24 DICEMBRE  
TI REGALIAMO 3 MOTIVI IN PIÙ PER SORRIDERE:**

- 1 programma di prevenzione per la tua igiene dentale della durata di 2 anni
- 2 coupon per una visita di controllo e igiene dentale professionale da regalare a chi vuoi tu
- 1 kit di igiene dentale domiciliare per te o da regalare a chi vuoi tu\*

Numero Verde  
**800-11 59 55**  
su rete fissa e mobile

[prenotazioni@dentalpro.it](mailto:prenotazioni@dentalpro.it)

Chiama ora e prenota il tuo check up senza impegno.

Via Alessandro Santagostino, 3 - Casorate Primo (PV) - Tel: 02-9051146. Email: [reception10@dentalpro.it](mailto:reception10@dentalpro.it)  
Lun-ven: 9.30-13.00 e 14.00-19.00. Sabato: 9.30-15.30. Segui gli altri centri DentalPro su [www.dentalpro.it](http://www.dentalpro.it)

\*Disponibile fino a esaurimento scorte.

Il progetto rientra fra quelli di edilizia scolastica finanziati dal governo. Potrà, così, essere realizzato l'intervento che prevede messa a norma e posa di un nuovo pavimento

## Palestra della Da Vinci, disco verde per i lavori di messa in sicurezza

ROBECCO

Disco verde per i lavori di messa in sicurezza della palestra della scuola primaria *Leonardo da Vinci*. Per realizzarli, nel 2013 era stato richiesto un contributo alla Regione attraverso la presentazione di un progetto che, pur ritenuto ammissibile al finanziamento, non aveva, però, ricevuto fondi. Rimasto nelle graduatorie regionali, l'intervento sulla scuola elementare di via XXV Aprile figura ora nell'elenco dei progetti di edilizia scolastica rifinanziati dal governo con il cosiddetto *Decreto del fare*. Il Comune potrà, quindi, contare su un contributo di 65.864 euro sui quasi 74.000 necessari per realizzare le opere. Proprio per questo motivo, lo scorso 28 ottobre la giunta comunale ha approvato il progetto esecutivo dell'intervento.

Intervento che prevede, in particolare, la rimozione dell'attuale pavimentazione e la realizzazione di un sottofondo asciutto e protetto da eventuali infiltrazioni di umidità, sopra il quale sarà posato un nuovo pavimento in pvc, oltre alla messa a norma dell'impianto elettrico e delle uscite di emergenza. Al fine di limitare il più possibile i disagi e di non interferire con l'attività scolastica, l'intenzione è quella di eseguire per quanto possibile i lavori durante il periodo invernale di sospensione delle lezioni.

# A Palazzo Archinto un info-point per i turisti che visitano Robecco

ROBECCO

Mettere a disposizione dei sempre più numerosi visitatori di Robecco sul Naviglio un servizio di accoglienza, informazione e promozione turistica, situato in posizione strategica nel centro del paese, all'interno di Palazzo Archinto.

È con questo obiettivo che la giunta comunale, lo scorso 28 ottobre, ha approvato il progetto che prevede di ristrutturare uno dei locali della Biblioteca civica per ospitare un info-point turistico. Per poter eseguire l'intervento, del costo di circa 25.000 euro, l'Amministrazione conta sul contributo regionale richiesto nell'ambito del bando relativo ai cosiddetti *Distretti dell'Attrattività territoriale*, bando cui il Comune di Robecco partecipa insieme con altri comuni dell'Abbatense e del Magentino.

Il Naviglio a Robecco e, a destra, Palazzo Archinto



In base al progetto, il locale destinato a sede dell'info-point verrà separato dagli altri servizi presenti in Palazzo Archinto (la Biblioteca e il museo del Naviglio Grande) e sarà accessibile direttamente dall'esterno anche ai disabili, grazie alla realizzazione di un'apposita rampa. Il locale verrà, poi, dotato di attrezzature e impianti funzionali al nuovo servizio. Ma l'intervento per la creazione dell'info-point non

sarà limitato ai lavori sulla struttura. Il progetto, infatti, prevede anche la realizzazione di un portale dedicato, con l'installazione nel locale di un pannello web che renda accessibili tutte le informazioni di carattere turistico, ma anche quelle relative a manifestazioni ed eventi, tempo libero e sport; è, inoltre, prevista la creazione di una app comunale e l'estensione della rete Wi-Fi nell'area del parco di Borgo Archin-

La giunta comunale ha approvato il progetto che prevede di ristrutturare uno dei locali della Biblioteca e farlo diventare sede di tutta una serie di servizi per i turisti. Per realizzare l'intervento si conta su un finanziamento regionale

to e lungo le sponde del Naviglio.

La futura apertura dell'info-point si inserisce in una complessiva strategia di sviluppo turistico che l'Amministrazione comunale sta perseguendo, investendo nell'offerta di turismo culturale, sportivo e naturalistico, con l'obiettivo di incentivare l'afflusso di visitatori - e le ricadute economiche che ne derivano - durante l'intero arco dell'anno.

Offerta valida per immatricolazioni fino al 30/11/2014 per Ford Fiesta 5 porte 1.2 55CV a fronte di rottamazione o prima di una vettura immatricolata entro il 31/12/2008 e posseduta da almeno 6 mesi. Solo per vetture in stock presso i Ford Partner aderenti all'iniziativa. Prezzo raccomandato della Ford Italia S.p.A. IPT e contributo per lo smaltimento pneumatici esclusi. Ford Fiesta: consumi da 3,3 a 7,2 litri/100 km (ciclo misto); emissioni CO2 da 87 a 138 g/km. Esempio di finanziamento per Ford Fiesta a € 9.950. Anticipo Zero (grazie al contributo del Ford Partner), 36 quote da € 178,79, escluse spese incasso Rd € 3, più quota fidejussoria denominata VFG pari a € 3.100. Importo totale del credito di € 10.631,00 comprensivo dei servizi facoltativi Guida Protetta, Assicurazione vita, Invalidità e disoccupazione. Totale da rimborsare € 11.704,44. Spese gestione pratica € 300. Impulsiva di legge in attuazione di legge all'interno della prima quota mensile. TAN 3,95%, TAEG 5,99%. Solo per i concessionari aderenti all'iniziativa. Salvo approvazione FCE Bank plc. Documentazione presentabile in controcassa. Per condizioni e termini dell'offerta finanziaria e delle coperture assicurative fare riferimento alla brochure informativa disponibile presso il Ford Partner o sul sito [www.ford.it](http://www.ford.it). Le immagini presentate sono a titolo puramente illustrativo e possono contenere accostati e dettagli. Messaggio pubblicitario con finalità promozionale.

Classe  
**SUPERIORE,**  
La Repubblica

FORD FIESTA 5 PORTE

**€ 9.950**

Clima e Sound System



Aperti sabato 22 e domenica 23.

Anticipo zero, TAN 3,95% TAEG 5,99%

**Ablondi** S.p.A.  
[www.fordablondi.it](http://www.fordablondi.it) [FordAblondiSpa](https://www.facebook.com/FordAblondiSpa)

**BAREGGIO**  
S.S. 11 Via Magenta 17  
Tel. 02.9036114

**NOVARA**  
C.SO XXIII Marzo 490  
Tel. 0321.464006

**CORBETTA**  
SS. 11 MI-NO  
Tel. 0297271485



[ford.it](http://ford.it)

# ALBASER S.N.C.



PRODUZIONE

VENDITA

INFISSI

DI OGNI GENERE

**RENDI PIÙ CALDA E ACCOGLIENTE  
LA TUA CASA**



SERRAMENTI in ALLUMINIO 

SERRAMENTI in PVC 

Persiane in ALLUMINIO e blindate in ACCIAIO

Porte interne in LEGNO e porte BLINDATE

Tapparelle in alluminio -  
acciaio - PVC - zanzariere



**detrazione fiscale  
del 65%**

*approfittane!*

**PRATICA  
GRATUITA**

A CHI SI PRESENTA  
CON QUESTO COUPON



ALBAIRATE (MI) - via per Castelletto 11/13 - tel. 02 9492 0392 - fax 02 9492 1978  
e-mail: [albasersnc@libero.it](mailto:albasersnc@libero.it) - [www.albaserserramentieinfissi.it](http://www.albaserserramentieinfissi.it)

Lezioni al via al Centro civico dal 20 novembre. Il corso è proposto dall'associazione Nucleotruco, che già gestisce al Centro lo Spazio compiti

## ¡Olé!: a Besate si impara la lingua spagnola

BESATE

Una guida nello studio, ma non solo. Al Centro civico di Besate, dove dallo scorso mese, per due pomeriggi alla settimana, è attivo un servizio di sostegno ai compiti e allo studio rivolto ai bambini della scuola primaria e ai compagni più grandi delle medie gestito dall'associazione *Nucleotruco*, prende il via il 20 novembre un corso di introduzione alla lingua spagnola. A organizzarlo, nei locali del centro di via dei Mulini, ancora una volta è l'associazione culturale *Nucleotruco*. Le lezioni, per chi desidera entrare a contatto con lingua di Cervantes, conoscerne la grammatica e impararne le regole di conversazione, sono previste il giovedì dalle 20.30 alle 22.30. Il corso prevede quindici incontri, in calendario da novembre a febbraio e aperti a tutti. Per informazioni e iscrizioni è possibile scrivere all'indirizzo e-mail [nucleotruco@gmail.com](mailto:nucleotruco@gmail.com). **M.R.**

L'Amministrazione ha stanziato 18.000 euro per valorizzare la Biblioteca civica e oltre 10.000 per assicurare lo svolgimento delle attività scolastiche

## Besate, il Comune sostiene Biblioteca e servizi scolastici

BESATE

L'Amministrazione comunale di Besate ha deciso di destinare 10.300 euro all'istituto comprensivo *Ada Negri* al fine di garantire agli alunni i numerosi servizi, comprese le molteplici attività parascolastiche e, non ultimo, il progetto *Laboratorio in lingua inglese*, che, effettuato grazie al sostegno di una insegnante madrelingua, aiuterà i ragazzi ad avere un migliore approccio con la lingua di Shakespeare. La somma di denaro stanziata dal Comune è stata così ripartita: 3.000 euro per la scuola dell'infanzia, 4.000 euro per la scuola primaria e, infine, 3.300 euro per la scuola secondaria.

Inoltre il comune di Besate ha assegnato la somma di 18.000 euro alla Biblioteca civica, al fine di valorizzare la struttura anche dal punto di vista dell'offerta agli utenti mediante un ulteriore ampliamento dei corsi e delle attività. **Elia Moscardini**

# A Morimondo la mostra dei presepi per comprendere il significato del Natale

MORIMONDO

Sarà inaugurata il prossimo 30 novembre la sedicesima edizione della mostra dei presepi nel chiostro dell'abbazia di Morimondo. Dopo la messa delle 10.30, tutti sono invitati a partecipare al momento inaugurale del percorso che raggruppa, proprio come nelle passate edizioni, numerosissimi diorami raffiguranti la Sacra famiglia. Nei lati del chiostro sarà allestito un grande presepio a grandezza naturale che accompagnerà il visitatore fino alla capanna con la Natività e che per l'edizione 2014 sarà arricchito da nuovi elementi e personaggi in abiti orientali, mentre nelle sale adiacenti si potranno ammirare i presepi artistici ed etnici, realizzati con materiali differenti e di diversa provenienza.



Il presepe a grandezza naturale allestito a Morimondo in occasione di una delle scorse edizioni della mostra

Come spiega don Mauro Loi, parroco della comunità, direttore della Fondazione *Sancte Marie de Morimondo* e ideatore della mostra dei presepi, «Attraverso le varie raffigurazioni di artisti e artigiani e la loro interpretazione, il volto di Gesù prende il volto di ogni razza e di ogni uomo, coinvolgendo e rendendo partecipe di quella tenerezza che salva e redi-

me chiunque ne entra a contatto. Un itinerario che permette di fermarsi e di riflettere, di pregare e di ascoltare». La mostra, che ha dunque lo scopo di aiutare il fedele a vivere con consapevolezza il Mistero di Dio ma anche di esaltare la bravura e la manualità di tanti artisti che con dedizione e pazienza si dedicano alla realizzazione di presepi, potrà essere visita-

Anche quest'anno nel chiostro del monastero verrà allestita una rappresentazione della Natività a grandezza naturale, affiancata da diorami provenienti da tutto il mondo. L'inaugurazione è fissata per il 30 novembre

ta fino al 21 dicembre, ogni domenica e festivi dalle 15 alle 16.30 (con ingresso fino a mezz'ora prima), mentre dal giorno di Natale a quello dell'Epifania resterà aperta al pubblico ogni giorno della settimana dalle 15 alle 17.30. Il biglietto d'ingresso è di 3 euro, mentre l'accesso è gratuito per i bambini fino ai dodici anni.

**Marina Rosti**

## Pane e Mate alla "conquista" di Milano

MORIMONDO

In trasferta al Museo-Studio *Francesco Messina* di Milano. È questa la nuova sfida della compagnia teatrale *Pane e Mate* di Fallavechia. Il 27 dicembre prossimo, infatti, il gruppo culturale e di promozione teatrale attivo da anni su tutto il territorio con proposte per bimbi, ma anche per ragazzi e adulti, presenterà a Milano la nuova installazione sensoriale *Nutrire l'anima*, realizzata grazie al Museo-Studio *Francesco Messina* e all'Assessorato alla Cultura del Comune di Milano, con il contributo degli studenti di Brera (dove

La compagnia teatrale di Fallavechia realizzerà un'installazione sensoriale, denominata *Nutrire l'anima* e allestita all'interno del Museo-Studio Francesco Messina

Messina insegnò dal 1934 al 1971). Si tratta di una grande struttura organica in trasformazione, che nasce da terra germogliando e intrecciandosi fino a raggiungere la volta del museo in un percorso omogeneo e continuo. Spazi inte-

rattivi, tutti da vivere e attraversare.

Il percorso, come è consuetudine della compagnia *Pane e Mate*, è realizzato utilizzando materiali naturali, provenienti in gran parte da sfalci e potature, mentre i frutti della terra saranno tutti "abitabili". Non mancheranno sculture sonore e in legno insieme con boschi tattili. Nell'installazione sono, infine, integrate - ed è questo a renderla davvero particolare - alcune opere dello scultore Francesco Messina, che a metà degli anni Sessanta del secolo scorso realizzò il famoso *Cavallo morente* esposto all'ingresso della sede

principale della RAI a Roma, in uno scambio continuo di suggestioni.

Il progetto, pensato per bambini delle scuole ma anche per famiglie, si avvale di alcune guide che conducono in successione e al suo interno ciascun gruppo. Le persone interessate avranno la possibilità di visitare e vivere l'installazione progettata dalla compagnia di Fallavechia dal 27 dicembre al 22 febbraio 2015, mentre la visita didattica, della durata di circa 40 minuti, pensata per le scuole potrà essere prenotata, al costo di 3 euro per bambino, dall'8 gennaio al 22 febbraio.

**M.R.**

## La Bottega delle Carni

MACELLERIA - FORMAGGI - SALUMI

Si confezionano cesti natalizi con prodotti regionali, artigianali "personalizzati"

Vi aspettiamo il 30 novembre Mercatini di Natale Cascina Caiella (Casorate Primo)

via Matteotti, 21 - Motta Visconti - tel. 02 9000 1759

# Riflettori su Expo e riconoscimento FAO alla Conferenza dell'Agricoltura di Albairate

La quattordicesima edizione della Conferenza annuale dell'Agricoltura che si è tenuta ad Albairate il 21 novembre è stata l'occasione per approfondire sfide e prospettive dell'attività agricola nel nostro territorio



Uno scorcio della campagna nei pressi di Albairate

dell'Est Ticino – afferma il sindaco di Albairate Giovanni Pioltini. – A trarre benefici dal riconoscimento saranno soprattutto i cittadini e le aziende del territorio. Il primo passo in avanti in questa direzione sarà la creazione di un soggetto in grado di gestire l'area».

Le principali tappe del progetto FAO, cui diversi comuni del territorio stanno lavorando (continuando il percorso virtuoso che era stato intrapreso lo scorso anno allo scopo di entrare nel prestigioso circuito delle aree MAB), sono la sigla di un protocollo d'intesa tra gli enti locali interessati, la costituzione di un soggetto attuatore pubblico-privato con funzioni di governante e l'organizzazione di workshop, occasioni di approfondimento per coinvolgere attivamente le diverse categorie sociali ed economiche del territorio.

**ALBAIRATE**

La Terra non è infinita. È questo il tema della quattordicesima edizione della Conferenza annuale dell'Agricoltura che si è svolta venerdì 21 novembre nella sala consiliare del Municipio di Albairate. L'iniziativa è stata promossa dall'Amministrazione comunale, che ogni anno coinvolge associazioni ed esperti del settore per por-

re l'attenzione su un territorio pregiato a forte vocazione agricola, che deve essere tutelato e valorizzato attraverso idonei processi di sviluppo economico e urbanistico nel segno della sostenibilità.

In particolare, durante la conferenza è stato posto l'accento sulla manifestazione universale Expo Milano 2015 e sul progetto intercomunale per ottenere, per l'Est Ticino, il riconoscimento internaziona-

le FAO (Food and Agriculture Organization, l'organizzazione delle Nazioni Unite per l'alimentazione e l'agricoltura), che comporterebbe benefici diretti per i cittadini e le aziende del territorio.

«La conferenza, prendendo spunto dalla possibilità di ottenere il prestigioso riconoscimento FAO del nostro territorio e dal tema "nutrire il pianeta" di Expo, intende valorizzare la vocazione agricola

L'iniziativa, promossa dalla Regione, ha l'obiettivo di stimolare interventi per migliorare l'offerta commerciale e turistica nel territorio lombardo

## Distretti dell'Attrattività, Albairate con Corbetta per partecipare al bando

**ALBAIRATE**

Anche Albairate farà parte dei Distretti dell'Attrattività (DAT), lanciati dalla Regione con l'intenzione di valorizzare il territorio, anche in vista di Expo 2015, attraverso iniziative sperimentali volte a favorire lo sviluppo dei settori del commercio e del turismo. La giunta comunale, a fine ottobre, ha, infatti, adottato la delibera che permette al Comune di aderire all'iniziativa, e in particolare al Distretto che vede il Comune di Corbetta in qualità di capofila.

Il passo successivo sarà rappresentato dalla partecipazione, proprio attraverso il Comune di Corbetta, al bando indetto da Regione Lombardia per la presentazione di un programma di interventi con l'obiettivo di sviluppare e valorizzare, in forma integrata, l'offerta commerciale e turistica del territorio, di migliorare i servizi di accoglienza dei visitatori e di promuovere i luoghi di interesse turistico, commerciale ed enogastronomico. Gli interventi verranno finanziati da Regione Lombardia, che a tal fine metterà a disposizione, complessivamente, una cifra di 7 milioni di euro, più altri 4 destinati ai capoluoghi di provincia.



RANGE ROVER EVOQUE  
BASTA UNO SGUARDO



ABOVE & BEYOND

Dopo essertene innamorato, puoi scegliere tra i modelli Pure, Prestige e Dynamic. Ora sei pronto per salire a bordo della tua Evoque e superare ogni ostacolo, grazie alla tecnologia Terrain Response® che garantisce la massima sicurezza anche in condizioni proibitive. E con il sistema Stop/Start, di cui sono equipaggiati tutti i motori, anche l'ambiente sarà felice.

**Piva srl**  
Abbiategrosso - via C. M. Maggi, 70  
02 9465 741 e-mail: piva@piva-auto.it  
www.piva-auto.it



Land Rover consiglia Castrol. Scopri le soluzioni d'acquisto personalizzate di LAND ROVER FINANCE. Consumi da 5,7 a 7,8 litri/100 Km (ciclo combinato). Emissioni CO<sub>2</sub> da 149 a 181 g/Km.

Il Comune ha deciso di approvare l'intervento di manutenzione sulla struttura di piazza San Giovanni: comporterà una spesa di circa 10.700 euro

## Cisliano, presto al via i lavori per sistemare la fontana

CISLIANO

È stato approvato dall'Amministrazione comunale di Cisliano il piano dei lavori di manutenzione della fontana pubblica di piazza San Giovanni, che riveste un ruolo di ornamento e di punto di riferimento all'interno dell'abitato. La fontana, infatti, necessita di una completa ristrutturazione al fine di bloccarne il degrado e di ripristinare il corretto funzionamento degli apparati elettrici ed elettronici. A tal fine, l'Amministrazione comunale ha deciso di rivolgersi alla ditta Acqua Più per effettuare i lavori di manutenzione, di ristrutturazione e di controllo: un intervento che comporterà per le casse comunali un costo complessivo di circa 10.700 euro. L'operazione permetterà di riattivare pienamente la fontana che tornerà, così, ad abbellire la piazza e a essere un vanto per tutti i residenti. **E.M.**

La sezione Artoteca della Biblioteca civica Lino Germani presenta un nuovo corso dedicato a bambini e ragazzi dai sei ai dodici anni

## Albairate, corso di addobbi aspettando il Natale

ALBAIRATE

Si respira già aria natalizia alla Biblioteca civica Lino Germani di Albairate, grazie al corso per realizzare addobbi e decorazioni curato dall'insegnante Jlenia Selis. L'attività, che si svilupperà per tre mercoledì dal 3 al 17 dicembre, prevede lezioni di un'ora e mezza ciascuna, dalle 16.45 alle 18.15. Possono partecipare all'attività tutti i bambini e i ragazzi di età compresa tra i sei e i dodici anni. Il corso verrà attivato al raggiungimento di almeno tre partecipanti, mentre il costo di iscrizione è di 20 euro, comprensivo anche dei materiali per realizzare le decorazioni. La partecipazione alle lezioni prevede anche il tesseramento alla Pro loco, al costo di 10 euro a persona. Per chi volesse ulteriori informazioni, o per eventuali iscrizioni, il consiglio è di telefonare al numero 02 9498 1343, oppure di inviare una e-mail all'indirizzo [biblioteca@comune.albairate.mi.it](mailto:biblioteca@comune.albairate.mi.it). **E.M.**

# Furti nelle case, che fare? A Gudo Visconti se ne parlerà in un'assemblea pubblica

GUDO VISCONTI

Furti nelle case: al tempo, purtroppo, interessano tutti i centri della zona. Ultimamente, però, sembrano essere diventati più frequenti e, soprattutto, condotti da "professionisti" abili e organizzati. Un fenomeno che provoca, comprensibilmente, allarme. E che a Gudo Visconti l'Amministrazione comunale ha deciso di affrontare con la cittadinanza in un incontro pubblico che si terrà nella serata di martedì 26 novembre.

«Ciò che preoccupa particolarmente – sottolinea il sindaco Omar Cirulli nell'invitare tutti i residenti a partecipare all'assemblea – sono le modalità con cui i ladri agiscono, entrando nelle case a qualsiasi ora, dopo aver controllato le abitudini di chi vi abita. Questo lascia ipotizzare che si abbia a che fare con



Uno scorcio di Gudo Visconti

malviventi organizzati, pronti ad agire nel momento più propizio».

La situazione è nota anche alle forze dell'ordine che agiscono sul territorio, spiega il sindaco, e in particolare i Carabinieri stanno mettendo in campo un maggior numero di pattuglie, anche con l'aiuto di reparti provenienti da Milano. Allo stesso tempo, però, al fine di poter svol-

gere un'azione di controllo più incisiva, gli organi di polizia chiedono anche la collaborazione dei cittadini, invitandoli a segnalare qualsiasi circostanza possa destare sospetti.

Sarà questo uno dei temi affrontati durante l'assemblea del 26 novembre: alla serata, infatti, saranno presenti rappresentanti sia dei Carabinieri sia della Polizia locale, che hanno

dato la loro disponibilità in tal senso allo scopo di discutere il problema con i cittadini e fornire informazioni e consigli utili per prevenire i furti.

L'appuntamento per tutti coloro che sono interessati a partecipare alla serata e dare il loro contributo per combattere la piaga dei furti è per le ore 21 al Centro civico comunale di via Monte Grappa.

Promosso dall'Amministrazione comunale, l'incontro si terrà il prossimo 26 novembre e vedrà la presenza di rappresentanti di tutte le forze dell'ordine operanti sul territorio del paese

## L'AVIS di Gudo Visconti al fianco di Telethon

GUDO VISCONTI

Anche quest'anno l'AVIS di Gudo Visconti ha deciso di sostenere l'iniziativa Telethon, nata in Italia nel 1989 per finanziare e promuovere la ricerca scientifica sulle malattie rare e trascurate dai grandi investimenti pubblici e privati, e che attraverso una raccolta fondi vuole fornire aiuto a tutte le persone affette da distrofia muscolare e altre malattie genetiche.

Chi volesse effettuare una donazione potrà farlo grazie alle postazioni mobili che i volontari del A-

L'associazione darà il proprio sostegno, allestendo una serie di banchetti, alla raccolta fondi che ogni anno fornisce aiuto a numerose persone colpite dalla distrofia muscolare e da altre malattie genetiche

vis allestiranno nei fine settimana di dicembre in vari comuni della zona.

Il banchetto dell'Associazione Volontari Italiani

del Sangue sarà davanti alla chiesa di San Quirico e Giulitta, nel centro di Gudo Visconti, in occasione delle Sante Messe di sabato 13 e domenica 14 dicembre. Inoltre, domenica 14 un altro banchetto sarà allestito dinanzi alla chiesa di Bettola a Calvignasco in concomitanza con la Santa Messa del mattino. Altri due comuni interessati dall'iniziativa saranno Zelo Surrigone e Bubbiano, dove i banchetti saranno posizionati, rispettivamente, davanti al supermercato Sympli per tutta la giornata di sabato 13 dicem-

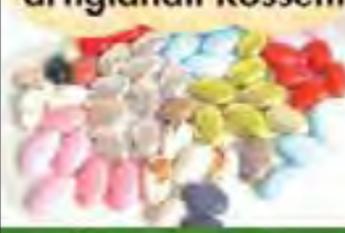
bre e in Piazza Vittorio Veneto domenica 21 dicembre, durante il mercatino di Natale organizzato dalla Pro loco.

Per coloro i quali volessero fare la propria donazione occorre ricordare che l'offerta è libera, e che per dieci euro donati si riceveranno, a scelta, un cuore di cioccolato o una sciarpa di Telethon. È, infine, necessario ricordare come l'iniziativa della raccolta fondi Telethon sarà seguita anche in tv, dalle reti RAI, nei giorni del 12, 13 e 14 dicembre.

Elia Moscardini

# NON SOLO CARTA..o

**Confetti artigianali Rossetti**



**OGGETTISTICA E ACCESSORI PER MATRIMONI, BATTESIMI, COMUNIONI, CRESIME E LAUREE**

*Bomboniere fai da te... il risparmio c'è!*



Rivenditore autorizzato Ex.Tru.

**PER LE TUE FESTE E CERIMONIE**

- piatti in carta colorati, bicchieri, posate
- tovaglie, tovaglioli e contenitori monouso
- scatole, scatoline e scatoloni
- carta e borse per i tuoi regali
- tulle, nastri, fiori, oggettistica

...e tanto altro!



s.s. Vigevanese - Fraz. Soria - Loc. Pusterla - Ozzero (MI) - tel. e fax 02 9400 140 da martedì a sabato 9.30 - 12.00 / 15.30 - 19.00 CHIUSO LUNEDÌ

# In Biblioteca a Rosate ritorna il corso che insegna ad ascoltare la musica

ROSATE

Sono ripresi a Rosate gli appuntamenti del corso di *Guida all'ascolto* della musica lirica organizzato dall'associazione *RosateMusica* in collaborazione con la Biblioteca parrocchiale *Don Luigi Negri*.

Il corso, tenuto dal docente Vittorio Zago, è indirizzato a tutti gli amanti della musica lirica: per poterlo frequentare non è, perciò, richiesta alcuna preparazione o conoscenza specifica.

**Promossa dall'associazione RosateMusica e dalla Biblioteca parrocchiale, l'iniziativa prevede sette incontri, da questo mese a maggio del prossimo anno**

Durante il corso verranno ascoltate e analizzate alcune parti significative delle composizioni dei più importanti musicisti della storia. Il confronto fra bra-

ni simili, differenti interpretazioni o, solo, fra composizioni che hanno accolto l'evolversi delle estetiche e del genio dei compositori, permetterà all'ascoltatore di dialogare con i propri ascolti e di rinnovare il proprio piacere nel convivere con la musica.

Il corso è articolato in sette incontri che si terranno di giovedì, ognuno della durata di circa due ore. Questo il programma: *Sigfrido* di Richard Wagner il 20 novembre; *Il crepuscolo degli dei*, sempre di Richard Wagner, il 18 dicem-

bre; *Le forme sonata: Beethoven e l'ombra di Bach*, il 22 gennaio 2015; *Le forme sonata: uno sguardo duttile (Mendelssohn e Chopin)*, il 19 febbraio; *Le forme sonata: le proposte centrifughe del Novecento (Ravel, Stravinsky e Berg)*, il 19 marzo; *Variazioni sul tema (...e il genio di Lutoslawsky)*, il 16 aprile; *Il piacere di un trenino... (Rossini e Corghi)*, il 7 maggio. Gli incontri si terranno presso la Biblioteca di Rosate con inizio alle ore 20.45, mentre la quota di iscrizione è di 60 euro.

Sono entrati in vigore lo scorso mese di ottobre. I genitori che ancora non hanno aderito all'iniziativa possono farlo visitando il sito del Comune

## Rosate, scattati nuovi orari per il servizio piedibus

ROSATE

Fare movimento, imparare a circolare e a esplorare il proprio quartiere, ma anche a stare insieme e a dare a tutti – anche agli adulti – il buon esempio. Sono questi alcuni degli obiettivi che intende perseguire il progetto piedibus, attivo a Rosate, ma anche in altri centri del territorio. Avviato per la prima volta, nell'ormai lontano 1976, in Danimarca, oggi il piedibus, vale a dire il percorso sicuro studiato per permettere ai bambini di raggiungere a piedi la scuola, è diffuso in tutta Europa, e anche in Italia inizia a essere proposto agli alunni e alle loro famiglie.

Il progetto, che ha anche la finalità di diminuire traffico e inquinamento, ma soprattutto di insegnare ai più piccoli a comportarsi correttamente in strada, a Rosate è stato attivato con l'inizio dell'anno scolastico 2012-2013, coinvolge ormai numerosi alunni ed è sostenuto dall'ASL.

Lo scorso mese di ottobre sono entrati in vigore i nuovi orari del piedibus, che possono essere consultati on line dai genitori degli alunni e che sono stati studiati per tutte e tre le linee attive in paese: la linea A (rossa), chiamata anche *delle Coccinelle*, che prevede tre diverse fermate in via Carducci e due in via Falcone; la linea B (blu) *degli Squali relax*, che si snoda fra via Mazzini, via don Luigi Negri e via Roma; la linea C (gialla) che ha il suo capolinea in via Duse e altre tre fermate in via Manzoni, via Colombo e via Leopardi. Gli orari, pensati per permettere ai più piccoli di raggiungere in tempo la loro classe, devono essere rispettati per evitare di creare disagi all'intero gruppo e non subiranno variazioni con la stagione più fredda.

Il progetto piedibus è, infatti, garantito in qualsiasi condizione di tempo ed è gestito da personale volontario. I genitori che ancora non hanno aderito, ma che sono interessati al progetto, possono farlo visitando il sito del Comune e compilando il modulo d'iscrizione. Lo stesso vale per i pensionati e i nonni che desiderano dedicare un po' del loro tempo ai più piccoli e diventare i nuovi volontari del servizio piedibus.

Marina Rosti



**Servizio Pneumatici Volkswagen.**

Montaggio e 3 anni di assicurazione gratuiti\*

**Affidati a chi meglio conosce la tua Volkswagen.**

Fino al 31/12/2014, approfitta delle nostre inaspettabili promozioni autunno, come questa:

Per Polo Comfortline a partire da **€ 360,00\*\***

Perché la tua Volkswagen sia sempre una Volkswagen. Volkswagen Service.

**Nuova Rosate S.n.c.**  
Via De Gasperi, 8 - 20088 - Rosate (Mi)  
Tel. 0290840180 email: info@nuovarosate.volkswagen.it

\* Per maggiori dettagli e condizioni, visitate il sito www.volkswagen.it  
\*\* Il prezzo è riferito al prezzo di partenza IVA e contributo ambientale FFG (escluso). Offerta valida fino al 31/12/2014. È riservato ai clienti privati, per Volkswagen Polo. Per maggiori informazioni, visitate il sito www.volkswagen.it

Il soggiorno si terrà a Diano Marina dall'11 al 25 aprile del prossimo anno. Le iscrizioni sono già aperte e il termine per dare la propria adesione è fissato al 31 dicembre

## Il Comune di Rosate propone agli anziani un soggiorno climatico

ROSATE

Continuano a Rosate le iniziative rivolte agli anziani. Mentre prosegue il corso di ginnastica dolce che ha preso il via il mese scorso e che terminerà a maggio dell'anno prossimo, e dopo che si è concluso il ciclo di cure termali organizzato nelle settimane centrali di ottobre presso lo stabilimento di Salice Terme, l'Assessorato ai Servizi alla Persona del Comune promuove ora un soggiorno climatico per la terza età.

Il soggiorno si svolgerà a Diano Marina, cittadina della provincia di Imperia, dall'11 al 25 aprile del prossimo anno. I partecipanti all'iniziativa saranno alloggiati all'hotel *Villa gioiosa*, una struttura che sorge sul lungomare alla fine dell'abitato. La quota individuale di partecipazione è di 700 euro (in caso di sistemazione in camera doppia), cifra che comprende, oltre al viaggio in pullman e al soggiorno per quattordici giorni con trattamento di pensione completa (bevande incluse), l'assistenza medico-sanitaria e l'assicurazione per eventuali rientri forzati.

Le iscrizioni per aderire al soggiorno sono già aperte, e lo saranno fino al prossimo 31 dicembre. Chi fosse interessato si deve rivolgere in Municipio all'Ufficio Servizi alla Persona, aperto al pubblico nelle mattinate di lunedì, martedì, giovedì e venerdì dalle 8.30 alle 11, il mercoledì dalle 11 alle 13 e nel pomeriggio del martedì dalle 17 alle 18.

## "Indice di gradimento" on line per le mense delle scuole di Rosate

ROSATE

Un servizio in più per tutti i genitori dei bambini iscritti alle scuole di Rosate. Da alcuni giorni, infatti, collegandosi al sito on line del Comune è possibile, con un semplice click, leggere i verbali prodotti dalle Commissioni mensa. E venire, così, a conoscenza delle relazioni stese dai Comitati - uno per ciascun ordine e grado, composti da alcuni genitori e da un'insegnante - in merito alla qualità e alla quantità del cibo servito giornalmente in mensa, ma anche al gradimento delle pietanze presentate.

Il 16 ottobre scorso è stato compilato un verbale, ora consultabile on line, per la scuola dell'infanzia, riferito al menu del giorno, che consisteva in una crema di carote e patate con crostini, apprezzata dal 48% dei bambini, cotoletta alla milanese, che è piaciuta al 61%, e fagiolini, che sono stati, invece, graditi solo dal 27%. La Commissione mensa ha anche precisato, nelle note della sua relazione, che l'ambiente del refettorio era ordinato e pulito.

Un lavoro analogo è stato fatto il 31 ottobre nella



Le scuole di Rosate

Da alcuni giorni, collegandosi al sito internet del Comune è possibile consultare i verbali delle Commissioni mensa, con dettagli sulla gestione del servizio e sul gradimento delle pietanze da parte di bambini e ragazzi

## BiblioCaffè, nuovo appuntamento

ROSATE

Continua a Rosate *BiblioCaffè*, il ciclo di incontri promosso dalla Biblioteca parrocchiale che rappresenta una piacevole occasione per condividere la passione per la lettura e per analizzare brani diversi. Il prossimo appuntamento è in calendario per venerdì 28 novembre alle 21, quando presso i locali della *Don Luigi Negri* si parlerà del libro *La principessa di ghiaccio* di Camilla Lackberg. Ricordiamo che chiunque può unirsi al gruppo di lettura della Biblioteca del paese e partecipare a *BiblioCaffè*. Per ulteriori informazioni è possibile contattare la Biblioteca allo 02 9087 0712 o raggiungerla, nella sede di viale Rimembranze, nei giorni di apertura: da lunedì a giovedì e, ancora, sabato, dalle 15 alle 19.

scuola primaria di Rosate. Risultato? La commissione tecnica per la refezione scolastica ha giudicato positivamente il primo piatto servito ai bambini (ravioli), apprezzati dalla quasi totalità dei piccoli commensali, mentre ha suggerito di sostituire con piatti più graditi il secondo e il contorno (merluzzo e piselli), rifiutati da molti bambini. Anche in questo caso l'ambiente è stato valutato pulito e ordinato.

Nella prossima settimana sarà disponibile anche il verbale sul servizio mensa della scuola media.

Marina Rosti

## Sapori & disSapori

**PRODUZIONE PROPRIA**  
Laboratorio artigianale interno

- Gelateria
- Caffetteria
- Granite siciliane
- Pasticceria
- Torteria anche su ordinazione



**SEMPRE APERTI**  
Orario continuato dalle 7.30 alle 24.00



Da dicembre anche

**Pasticceria salata Siciliana**

Via Galilei, 35 - ABBIATEGRASSO (MI) - Tel. 02 99.76.34.17

# CASORATE - MOTTA PRIMO VISCONTI

17



Dal 1953 sempre tutto e subito

S.S. 494 Vigevanese km 17+900 - ABBIEGRASSO

tel. 02 9462732 - fax 02 9466257

e-mail: [info@gorlautensili.it](mailto:info@gorlautensili.it) - [www.gorlautensili.it](http://www.gorlautensili.it)

## Sportello Lavoro, dal Comune un aiuto per i casoratesi in cerca di occupazione

Il nuovo servizio promosso dall'Amministrazione comunale avrà il compito di fornire un supporto pratico ai cittadini in cerca di lavoro. Inoltre gestirà una bacheca di annunci, anche on line, che raccoglierà le offerte di lavoro delle aziende del territorio



Il Municipio di Casorate Primo

### CASORATE PRIMO

In tempi di crisi economica trovare lavoro diventa sempre più difficile. Un fenomeno che comporta costi personali altissimi per chi deve bussare alle porte del mercato del lavoro, magari dopo aver perso la precedente occupazione, ma anche costi sociali. E che pone gli enti locali di fronte alla necessità di adottare misure efficaci di sostegno ai nuclei familiari. È in base

a queste considerazioni che l'Amministrazione comunale di Casorate Primo ha deciso di istituire uno Sportello Lavoro, che avrà il compito di fornire supporto, attraverso incontri di orientamento, alle persone che sono alla ricerca della prima o di una nuova occupazione.

L'iniziativa ha preso il via lo scorso 6 novembre, quando la giunta comunale ha approvato una deliberazione per fissare le caratteristiche che dovrà avere il

nuovo servizio. In pratica lo Sportello, che sarà aperto al pubblico un'ora e mezza la settimana, avrà il compito di assicurare supporto ai cittadini nella preparazione e nella stesura dei curriculum vitae, ma anche di aiutarli a orientarsi tra i vari canali per cercare un'occupazione e a prepararsi ai colloqui di lavoro. Il servizio, inoltre, organizzerà incontri di coaching individuale o per piccoli gruppi (fino a un massimo di sei partecipan-

ti) finalizzati al sostegno nello sviluppo delle carriere professionali.

Un'altra importante funzione dello Sportello sarà, poi, quella di facilitare l'incontro tra la domanda e l'offerta di lavoro a livello locale. A tale scopo sono previsti da una parte l'avvio di una serie di azioni di comunicazione con le aziende del territorio, dall'altra l'apertura di una bacheca, sia fisicamente presso il Municipio sia on line sul sito comunale, dove le aziende potranno pubblicare le loro offerte di lavoro.

Il prossimo passo concreto sarà ora rappresentato dall'avvio della procedura per la selezione dell'operatore cui verrà affidata la gestione del servizio, mentre il Comune metterà a disposizione locali, arredi e attrezzature, oltre al personale che gestirà le pubblicazioni di annunci e avvisi sul sito comunale.

Il Comune finanzia due laboratori espressivi nell'ambito del progetto Andare oltre promosso dal Piano di Zona

## Casorate, arteterapia e corso di fotografia per le persone disabili

### CASORATE PRIMO

Da sempre l'Amministrazione comunale di Casorate Primo rivolge particolare attenzione alle persone diversamente abili, e quest'anno non fa eccezione. La giunta municipale, infatti, ha aderito alla proposta presentata dalla cooperativa Marta di Sannazzaro de' Burgondi per realizzare, per il 2014-2015, un laboratorio espressivo di arteterapia e uno di fotografia rivolti ai disabili. Questi servizi che il Comune di Casorate mette a disposizione dei propri cittadini diversamente abili rientrano nel più ampio progetto *Andare oltre*, che è promosso dal Piano di Zona del Distretto di Certosa - coinvolgendo, così, numerosi comuni - e che ha come finalità quella di offrire ai disabili alcune attività socio-educative, finalizzate al loro benessere e alla riqualificazione del loro tempo libero.

In particolare, il laboratorio di arteterapia nasce con l'intento di far prendere consapevolezza dei propri mezzi alle persone diversamente abili, migliorando le capacità cognitive e agevolando la vita con il benessere che il gesto artistico porta con sé. Per quanto riguarda il laboratorio di fotografia, invece, l'obiettivo principale è quello di acquisire i concetti base della fotografia e dell'utilizzo della macchina fotografica come visione del mondo. Inoltre sono previste uscite che faranno migliorare la capacità di indagine e competenza all'interno del territorio e, infine, il laboratorio permetterà di sviluppare in ciascun individuo l'abilità di relazione attraverso lavori sia individuali sia di gruppo.

L'ammontare del costo di entrambi i servizi, per il Comune di Casorate Primo, è stimato intorno ai 5.000 euro; tale cifra verrà in parte coperta dall'avanzo di oltre 1.000 euro dei fondi stanziati per i laboratori di attività espressiva dell'anno scorso, mentre la restante somma di denaro deriverà dai fondi destinati al Progetto occasioni condiviso con la Fondazione Rho.

Elia Moscardini

## Appuntamento a teatro per i ragazzi mottesesi

### MOTTA VISCONTI

Appuntamento a teatro per i ragazzi di Motta Visconti. Domenica 30 novembre, al Cineteatro Arcobaleno, andrà, infatti, in scena *Il viaggio*, spettacolo prodotto dalla compagnia teatrale Fa-

Domenica 30 novembre al Cineteatro Arcobaleno la compagnia FavolaFolle metterà in scena lo spettacolo per ragazzi *Il viaggio*

volaFolle di Casorate Primo e rivolto, appunto, ai più giovani. Utilizzando la tecnica mista di figura e attore, *Il viaggio* racconta la storia di tre anziani che decidono di fare una gita fuori porta con il desiderio di vedere, per la prima volta nella loro vita, il mare: un'espe-

rienza che li porterà molto più lontano di quanto avessero immaginato, e che indurrà gli spettatori a riflettere sui temi dell'amicizia e della crescita connessa alla maturazione individuale. L'appuntamento è per le ore 17 e il biglietto di ingresso ha un costo di 5 euro.



Dal 1953 sempre tutto e subito

articoli tecnici industriali

sempre tutto e subito

Cuscini a sfere • Strumenti di misura

Attrezzature per macchine utensili

Articoli tecnici di trasmissione e moto

Attrezzature verniciatura finishing

Utensili per foratura e mascheratura

Viteria • Utensili metallo duro • Attrezzature per stampi

Antivibranti • Compressori ed essiccatori • Abrasivi

Materiali sintetici • Utensili pneumatici

Supporti • Tubi in gomma • Utensili a mano • Guarnizioni

ABBIEGRASSO (MI) - S.S. 494 Vigevanese km 17+900 - tel. 02 9462732 - fax 02 9466257

e-mail: [info@gorlautensili.it](mailto:info@gorlautensili.it) - [www.gorlautensili.it](http://www.gorlautensili.it)

## Un aiuto per i genitori separati e in difficoltà economica

CASORATE PRIMO

Un sostegno per i cittadini di Casorate Primo, genitori separati o divorziati, con figli minorenni – oppure maggiorenni portatori di disabilità gravi – e in condizione di disagio economico. Un bando dell'ASL di Pavia, infatti, prevede a loro favore l'assegnazione dei fondi appositamente stanziati da Regione Lombardia.

Le domande per la richiesta del contributo dovranno essere presentate al protocollo generale dell'ASL di Pavia entro il prossimo 10 dicembre. Per maggiori informazioni è possibile consultare il sito on line del Comune di Casorate Primo, dove si possono trovare tutti i riferimenti al bando, e da dove è possibile scaricare direttamente il modulo da presentare all'ASL. Nel modulo sono riportate anche le condizioni necessarie per ottenere il contributo.

# Uno sguardo diverso su Motta con il nuovo sito comunale

MOTTA VISCONTI

Nuovo e accattivante: stiamo parlando del sito on line del Comune di Motta Visconti, sottoposto all'inizio di questo mese a un completo restyling. Le modifiche sono evidenti già a partire dalla home page, dove è possibile visionare in modo più immediato le notizie che riguardano il territorio.

Se il sito precedente non concedeva grande spazio alle locandine e agli avvisi dei numerosi eventi che si svolgono a Motta e non solo, la nuova piattaforma internet permette di visualizzare in modo più dettagliato e approfondito le varie manifestazioni della zona. I contenuti del vecchio sito si sono, poi, traslati all'interno del nuovo: basti pensare alle immagini di presentazione del paese e ai



Il nuovo sito del Comune di Motta Visconti

contatti utili che si possono trovare a fondo pagina anche all'interno della nuova piattaforma. Decisamente interessante la divisione delle notizie in due ambiti: news provenienti dal Comune e informazioni provenienti da altri enti. In tal modo il cittadino è agevolato nella ricerca di

notizie che risultano catalogate in modo più rigoroso. Sulla colonna di destra del nuovo sito, poi, campeggiano varie sezioni: dall'Albo Pretorio alle pubblicazioni di matrimonio, passando per lo Statuto comunale, le delibere e numerose altre informazioni utili alla popolazione.

Rinnovato il sito on line del Comune, che ora si presenta con una veste grafica più accattivante e una più razionale organizzazione dei contenuti. Il restyling risale all'inizio del mese

Un rinnovamento che dimostra come l'Amministrazione comunale di Motta Visconti sia attenta all'utilizzo delle nuove tecnologie e intenda migliorare l'accesso dei cittadini alla vita amministrativa del paese.

Elia Moscardini

## Dicembre da vivere intensamente con la Biblioteca Il SognaLibro

CASORATE PRIMO

La Biblioteca civica *Il SognaLibro* di Casorate Primo invita tutti gli appassionati di teatro e di musical a due appuntamenti che si terranno rispettivamente il 13 e il 20 dicembre a Milano. Il primo spettacolo cui gli amanti del genere non potranno mancare è un classico che ha fatto la storia del cinema e non solo: si tratta di *Dirty dancing*, fedele trasposizione teatrale dell'omonimo successo cinematografico con Patrick Swayze e Jennifer Grey, che andrà in scena al Teatro Nazionale sabato 13 novembre a partire dalle 15. Le persone interessate dovranno raggiungere il teatro con mezzi propri, con ritrovo alle 14.45 nella piazza antistante la struttura. Il costo del biglietto è di 32 euro.

Altro importante appuntamento teatrale che la Biblioteca propone ai cittadini di Casorate Primo è il musical *Disney's Beauty and the beast*, che andrà in scena al Teatro degli Arcimboldi di Mila-



Una scena del musical Disney's Beauty and the Beast

no sabato 20 dicembre con inizio alle 16. Lo spettacolo rientra nel tour internazionale organizzato per festeggiare i vent'anni di palcoscenico del musical, tratto dal classico Disney, che ha debuttato nel 1994 a Broadway. Anche in questo caso, chi volesse assistere alla rappresentazione dovrà raggiungere con mezzi propri il teatro un quarto d'ora prima dell'inizio dello spettacolo, mentre il costo per singolo biglietto sarà di 37 euro. Per chi fosse interessato a uno o a entrambi gli spettacoli il consi-

glio è di chiamare la Biblioteca *Il SognaLibro* al numero 02 905 195 232.

Spettacoli musicali, ma non solo. La Biblioteca di Casorate Primo, infatti, per il mese di dicembre organizza anche una visita ai mercatini di Natale di Trento, che oltre a offrire una scelta rilevante di prodotti di artigianato, regali e addobbi natalizi, si è specializzato nell'offerta gastronomica, proponendo un itinerario di degustazione che si snoda tra innumerevoli stand e che da quest'anno occupa ben due piazze. La visita si

Due appuntamenti teatrali con il musical e una visita ai mercatini di Natale allestiti a Trento: queste le proposte della Biblioteca civica che promettono di ravvivare il periodo prenatalizio dei casoratesi

terrà sabato 6 dicembre con partenza alle 6 del mattino da piazza Contardi e rientro previsto intorno alle 23. Il costo per l'intera giornata è di 25 euro, escluso il pranzo (gli interessati avranno, però, la possibilità di richiedere una prenotazione presso uno dei ristoranti della zona). Ancora una volta, chi volesse ulteriori informazioni può contattare telefonicamente la Biblioteca o inviare una e-mail a [biblioteca@comune.casorateprimo.pv.it](mailto:biblioteca@comune.casorateprimo.pv.it).

E.M.



AUTOSCUOLA  
**MORANI**

**SI PRENOTANO CORSI  
DI RINNOVO "CQC"  
PERSONE - COSE  
IN SEDE**

PER INFORMAZIONI TEL. 02 9496 7201

Abbiategrosso (MI)  
via C. Correnti, 14 - tel. 02 9496 7201  
e-mail: [autoscuolamorani@alice.it](mailto:autoscuolamorani@alice.it)

La voce dei  
**NAVIGLI**

ANNO 12 NUMERO 19 - NOVEMBRE 2014

Iscrizione presso il Tribunale di Vigevano n° 109/04 del 2/04

QUESTO NUMERO È STAMPATO IN OLTRE 25.000 COPIE

DIREZIONE E AMMINISTRAZIONE

Clematis - via Santa Maria, 42 - Vigevano (NUOVA SEDE)

REDAZIONE ED EDITING

Clematis - via Santa Maria, 42 - Vigevano (NUOVA SEDE)

tel. e fax 0381 70710

e-mail [navigli@edizioniclematis.it](mailto:navigli@edizioniclematis.it); [voce navigli@libero.it](mailto:voce navigli@libero.it)

DIRETTORE RESPONSABILE Umberto De Agostino

PUBBLICITÀ

cell. 348 263 39 43 - 333 715 33 53

e-mail [navigli@edizioniclematis.it](mailto:navigli@edizioniclematis.it)

Costo per modulo (41x33 mm): commerciali € 19,50 + IVA;  
redazionali, finanziari, legali, sentenze, occasionali e propaganda € 25 + IVA;  
pagina intera 60 moduli; posizioni di rigore + 25%

STAMPA Edizioni Tipografia Commerciale - Cilavegna

COPYRIGHT Clematis di G. Politi - Vigevano

# il MERCATINO

## CERCO LAVORO

Impiegata con esperienza in contabilità, prima nota, banche, clienti, fornitori, fatture e lavori d'ufficio, cerca lavoro, anche *part-time*. Tel. 340 245 6561.

Signora italiana, con pluriennale esperienza e referenze, offresi come aiuto domestico per pulizie e accudimento bambini in Abbiategrosso e comuni limitrofi. Per ulteriori informazioni contattare il 346 406 7764.

Giovane avvocato donna, esperto in Diritto dell'ambiente, possesso Eipass, inglese e francese fluenti, stage in Assessorato all'Ambiente (Regione), ottime doti comunicative e relazionali, cerca lavoro in ambito legale e/o ambientale. Arianna, 346 9523 232.

Ragazza italiana seria tutotofare è disponibile come baby sitter, dog sitter, a prezzi modici. Contattatemi al 348 5946 802.

Badante rumena trentotenne cerca lavoro fisso, giorno e notte, per una persona anziana, in zona Abbiategrosso, Magenta e dintorni. Tel. 388 4862 937.

Ragazza diciottenne offre ripetizioni, assistenza allo studio e supporto per i compiti a ragazzi di scuola elementare e media. Cell. 348 6466 788.

Diplomata quarantenne, seria e di buona presenza, perito informatico, con esperienza in diversi settori, offresi per collaborazione salariale, impiegatizia e/o commerciale, in ritenuta d'acconto per i mesi di novembre e dicembre. Automunita. Tel. 340 9331 767.

Ex infermiera professionale cerca lavoro come assistente anziani e bisognosi. Tel. 389 0180 881.

Signora italiana cerca lavoro per pulizia appartamenti e stiro. Abbiategrosso e dintorni. Automunita. Cell. 347 0026 778.

Impartisco ripetizioni di matematica, fisica, chimica, diritto, inglese ed economia. Preparazione tesine di maturità. Esperienza pluriennale. Per tutte le classi delle scuole superiori. Tel. 393 0415 716.

Signora italiana, diplomata oss, con esperienza lavorativa nel settore, patente di guida, valuta proposte di collaborazione per assistenza persone. Per informazioni tel. 338 6238 477.

Signora italiana, automunita, con esperienza, cerca lavoro come commessa, collaboratrice in ambito familiare. Qualificata come oss, per assistenza anziani disabili e persone con limitazioni funzionali primarie, anche a domicilio. Cell. 377 3007 127.

Signora italiana cerca lavoro per pulizia appartamenti e stiro. Automunita. Abbiategrosso e dintorni. Cell. 347 2270 870.

Educatrice con diploma psico pedagogico e laurea in Scienze dell'Educazione, referenziata e con esperienza, offresi come baby sitter ore serali e fine settimana in caso di necessità. Massima serietà e professionalità. In zona Abbiategrosso, automunita. Tel. 340 2417 069.

Stiro e orlo pantaloni, prezzo onesto, rapida consegna e precisione. Tel. 392 6510 390.

Signora italiana cerca lavoro per pulizie uffici, scale e case in Abbiategrosso, Albairate, Vermezzo, Vigevano, Magenta. Contattare il 346 4067 764.

Insegnante offresi per ripetizioni per i ragazzi delle elementari e delle medie in tutte le materie, chimica per le superiori, flessibilità di orari e prezzi modici. Telefonare al 327 2517 384.

Ragazza filippina cerca lavoro come assistente anziani, pulizia appartamenti e stiro. Automunita. Telefonare al numero 320 5310 599.

Baby sitter italiana di 28 anni, seria e affidabile, cerca lavoro in zona Abbiategrosso e limitrofi. Referenziata e auto munita. Tel. 02 9425 077.

Ragazza seria e affidabile cerca lavoro come assistente anziani, stiro a ore, pulizia e baby sitter. Disponibilità immediata. Tel. 329 0489 412.

Aiuto compiti per studenti dalle scuole elementari alle medie in tutte le materie, impartisco lezioni per studenti scuole superiori (solo in materie umanistiche quali lettere, diritto, psicologia e simili, e in lingua inglese e francese). Svolgo questa attività da 10 anni, diplomata perito aziendale corrispondente in lingue estere formazione universitaria in lingue moderne. Greta, tel. 348 5293 979.

Signora italiana, automunita, con esperienza, cerca lavoro come commessa, oppure collaborazione in ambito familiare. Cell. 339 584 4456.

## ANNUNCI ECONOMICI

Acquisto da privati moto, motorini e biciclette d'epoca, pagamento in contanti. Per informazioni tel. 338 3712 585 oppure e-mail [orchidea\\_selvagia7@libero.it](mailto:orchidea_selvagia7@libero.it).

Vendo parti di ricambio Fiat Panda Young 2 rossa: sportelli anteriori sinistro e destro completi a € 50 cad., portellone posteriore completo a € 70, altre parti di ricambio di carrozzeria a prezzi modici. Tel. 334 6073 785 ore pasti, Leonardo.

Vendo divano letto matrimoniale non nuovo. Prezzo affare € 50. Tel. 338 4267 671 ore pasti, Rosa.

Vendo Citroën C3 1.1 Exclusive, anno 2007, 46.000 km, in perfette condizioni, colore nero, a € 5.500. Tel. 348 243 2614, Marco.

Opel Agila 2ª serie, immatricolata nel 2007, in ottime condizioni, motore appena rifatto con attualmente solo 12.000 chilometri, gomme nuovissime (sate solo una settimana), colore grigio metallizzato, bollo pagato fino ad aprile 2015, vendo a privato a € 3.290 (prezzo trattabile). Astenersi perditempo. Tel. 334 607 3785, Leonardo.

Vendo impermeabile da uomo, taglia 52/54, marrone, marca Aquascutum, nuovo, mai indossato, ancora con cartellino originale, a € 200. Telefonare al 339 686 7340.

Privato cerca medaglie, distintivi e oggettistica militare (prima, seconda guerra mondiale e periodo fascismo). Telefono 347 806 5710 Fabio.

Vendo scooter Honda SFX 50 S del 1996, unico proprietario, a € 300 trattabili. Tel. 334 607 3785 ore pasti, Leonardo.

Vendo bracciale Breil in acciaio e caucciù a € 30. Telefonare al 339 686 7340.

Vendo barre portatutto originali Ford per Ford Mondeo sw utilizzate due volte, praticamente nuove, a € 130 compresa scatola imballo originale. Zona Abbiategrosso. Tel. 347 4584 882.

Acquisto a peso mattoncini Lego usati, solo originali e in buone condizioni. Tel. 340 9331 767, e-mail [legoforever@libero.it](mailto:legoforever@libero.it).

Fornitura prodotti per la cura dentale (spazzolini Colgate, dentifrici AZ e colluttori Oral-B) svendo a € 30. Valore € 55. Tel. 340 9331 767.

Vendo T-shirt Fiorucci, bianca, con dancing girls, taglia 5, nuova, ancora con cartellino, a € 10. Tel. 339 6867 340.

Vendesi letto matrimoniale color wenge in ottimo stato (senza materasso) con neon incorporato (che può sostituire le lampade da comodino). Spalliera: larghezza 178 cm, altezza 90 cm. Letto: lunghezza 200 cm, larghezza 160 cm. Sono disponibili foto. Prezzo: € 100 trattabili. Contattare il 338 2020 443 dopo le 17.

Vendo tavolo rotondo dell'Ottocento (epoca Carlo X) in noce. Adatto a ospitare fino a 8 posti. Ottimamente conservato. Non necessita di restauro. Dimensioni: diametro 160 cm, altezza 80 cm. € 700. Tel. 02 9496 7979.



**Cerchi un lavoro o ne hai uno da offrire? Vendi o cerchi oggetti di qualsiasi tipo? La voce dei Navigli mette a disposizione uno spazio per il tuo annuncio. Lo spazio è gratuito. Invia il tuo annuncio via mail a: [navigli@edizioniclematis.it](mailto:navigli@edizioniclematis.it)**

Hyundai Santa Fe 2.2 CRDI Dynamic, immatricolata giugno 2006, 150 CV, 4WD, cerchi in lega da 19", climatizzatore automatico, interni in pelle color beige, sedili riscaldabili, 100.000 km, usata, colore nero metallizzato, vendo a € 8.950. Tel. 328 174 9139.

Vendo chitarra classica marca Toledo, completa di custodia e accordatore elettrico. Usata poco e in buono stato, prezzo € 50. Per informazioni tel. 338 363 3938 oppure 339 728 4298.

Vendo simpatici e coloratissimi cocoriti a soli € 7 cadauno. Disponibilità di vari colori. Solo per veri amanti di animali. Tel. 347 582 9827, Diego.

Vendo poltrona Bergere (stile inglese), in velluto marrone scuro, usata, in ottimo stato, a € 50. Cell. 348 627 8409.

Vendo lettino, struttura completamente in legno (190x100), in ottime condizioni, con rete con doghe e materasso memory usato pochissimo, a € 250. Per informazioni cell. 333 923 6819 (chiamata o sms).

Pneumatici da neve semi-nuovi 175/60 R15 vendo a soli € 100. Tel. 02 9496 9106.



# LA MACELLERIA EQUINA

**Carne,  
salumi e tanto  
altro...**

*Vi aspettiamo  
anche nei mercati di Pavia,  
Vigevano, Gambolò e Mortara*



Su prenotazione si realizzano  
**CESTI NATALIZI personalizzati**  
con **PRODOTTI FRESCHI**

VIA GARIBALDI, 61 - CASORATE PRIMO / VIA ALAGNA, 5 - GARLASCO  
Tel. 02 9056 792 - e-mail: [lamacelleriaequina@alice.it](mailto:lamacelleriaequina@alice.it)

# NUOVA CITROËN C1

URBAN  
BY  
NATURE



LAWRENCE

NUOVA CITROËN C1. TUA A **119 EURO AL MESE.**  
CON FORMULA FREEDRIVE, CLIMATIZZATORE E RADIO MP3 INCLUSI.  
DOPO DUE ANNI SEI LIBERO DI SOSTITUIRLA. TAN 3,99% TAEG 8,28%

CREATIVE TECHNOLOGIE



**Nuova Citroën C1 1.2 PureTech 82.** Consumo su percorso misto: 4,3 l/100 Km. Emissioni di CO<sub>2</sub> su percorso misto: 99 g/Km. Offerta promozionale esclusa IPT, Km Sicurezza+ e servizio PFL e bolli su dichiarazione di conformità, al netto dell'Insieme Concessionaria Citroën. Offerta della Concessionaria Citroën (in alternativa al leasing, riservata ai clienti privati, valida in caso di prima o ultima rata di pagamento e su tutta la rete di vendita in rete fino ad esaurimento scorte non cumulabile con altre iniziative in corso. Offerta valida fino al 30/11/2014. Esempio di finanziamento su Nuova Citroën C1 1.0 Vt 68 fuel 3 porte. Prezzo di vendita consigliato in caso di prima o ultima rata e acquisto con Finanziamento Speciale FreeDrive € 9.900 (chiavi in mano, IVA e messa su strada inclusa IPT esclusa). Autocosto € 2.310. Importo sostitutivo sul contratto in mancanza di legge. Spese di incasso mensile € 3,30. Importo totale del credito € 6.747. Spese pratica € 350. Importo totale dovuto € 7.223,23 con versate da € 119 e una rata finale denominata Valore Futuro Garantito da € 5.338. TAN 3,99%, TAEG 8,28%. La rata mensile comprende i servizi facilitati Allianz Rischio Infortuni con polizza furto e incendio - Free VA - Importo mensile del servizio € 8,00 ed il contratto di servizio ibrido (Manutenzione programmata con durata 24 mesi e percorrenza 20.000 Km. Importo mensile del servizio € 28,94). Offerta promozionale riservata ai Clienti privati. Informazioni europee di base sul credito ai consumatori presso le Concessionarie. Salvo approvazione Banque PSA Finance - Specialista d'Italia. Offerta valida fino al 30/11/2014. La foto senza persone è solo informativa.

**AUTOMAGENTA**  
www.automagenta.citroen.it

MAGENTA - VIA ROBECCO, 9 - TEL. 02.9794661  
 ABBIEATEGRASSO - VIALE SFORZA, 135 - TEL. 02.94608586  
 CORNAREDO - VIALE DELLA REPUBBLICA, 142 - TEL. 02.93562223